
TomTom navigation module

1. Zawartość opakowania

- TomTom navigation module



- Samochodowa stacja dokująca



- Kabel USB



- Ulotka informacyjna MyTomTom

2. Przeczytaj

Samochodowa stacja dokująca

Umieść urządzenie TomTom navigation module w samochodowej stacji dokującej. Aby wyjąć urządzenie navigation module ze stacji dokującej, naciśnij przycisk zwalniania na stacji. Dealer może zainstalować samochodową stację dokującą i podłączyć ją do modułu Sony XNV.

Wyświetlacz modułu Sony XNV służy także jako wyświetlacz urządzenia navigation module. Do obsługi urządzenia navigation module można używać ekranu dotykowego modułu Sony XNV.

Włączanie i wyłączanie urządzenia

Urządzenie TomTom navigation module włącza się razem z modulem Sony XNV. Wybierz opcję **Navi** (Nawigacja) w menu głównym modułu Sony XNV.

Do czasu ustanowienia połączenia między modulem Sony XNV i urządzeniem navigation module jest wyświetlany komunikat „waiting for Navi connection” (oczekiwanie na połączenie nawigacyjne). Jeżeli urządzenie navigation module jest uruchamiane w ramach tzw. zimnego rozruchu, natychmiast po ustanowieniu połączenia na ekranie pojawi się obraz powitalny modułu.

W skrajnych temperaturach i w przypadku wyczerpania baterii urządzenia navigation module na ekranie pojawi się ostrzeżenie. Moduł uruchomi się, gdy temperatura baterii będzie mieścić się w zakresie określonym w danych technicznych, a sama bateria będzie wystarczająco naładowana.

Konfiguracja

Ważne: Należy wybrać poprawny język - będzie on używany dla wszystkich menu i instrukcji.

Przy pierwszym uruchomieniu urządzenia należy odpowiedzieć na kilka pytań, dotyczących konfiguracji urządzenia. Odpowiadaj na pytania dotykając ekranu.

Odbiór sygnału GPS

Podczas pierwszego uruchomienia urządzenia TomTom navigation module może ono potrzebować kilku minut na ustalenie pozycji GPS i pokazanie jej na mapie. W przyszłości pozycja będzie ustalana znacznie szybciej, na ogół w ciągu kilku sekund.

Aby zapewnić dobry odbiór sygnału GPS, należy korzystać z urządzenia na zewnątrz. Duże obiekty, takie jak wysokie budynki, mogą w niektórych przypadkach zakłócać odbiór sygnału.

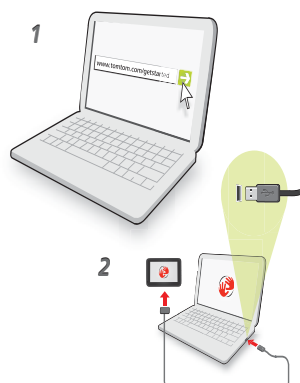
Informacje o koncie MyTomTom

MyTomTom pomaga zarządzać zawartością i usługami zapisanymi w urządzeniu TomTom navigation module. Umożliwia również kontakt ze społecznością TomTom. Do aplikacji

MyTomTom można zalogować się na stronie internetowej TomTom. Zalecane jest częste łączenie urządzenia navigation module z kontem MyTomTom w celu pobierania najnowszych aktualizacji.

Wskazówka: podczas łączenia urządzenia nawigacyjnego z kontem MyTomTom zaleca się korzystanie z szerokopasmowego połączenia internetowego.

Ustawienie konta MyTomTom



Aby ustawić aplikację MyTomTom, wykonaj następujące czynności:

1. Podłącz komputer do Internetu.
2. Uruchom przeglądarkę i wejdź na stronę **tomtom.com/getstarted**.
3. Kliknij opcję **Pobierz teraz**.

Przeglądarka pobierze aplikację pomocniczą TomTom, którą należy zainstalować w komputerze. Jest ona wymagana do połączenia urządzenia z kontem MyTomTom. Jeżeli podczas pobierania pojawi się pytanie, postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.

4. Podłącz urządzenie do komputera za pomocą kabla USB.

Urządzenie zostanie rozpoznane i zostaną zaproponowane dostępne aktualizacje.

Ważne: złącze USB należy podłączyć bezpośrednio do portu USB w komputerze. Nie należy korzystać z koncentratora (hub) USB lub portu USB w klawiaturze lub monitorze.

Po zainstalowaniu aplikacji pomocniczej MyTomTom w komputerze dostęp do konta MyTomTom można uzyskać z paska zadań.

Wskazówka: Po podłączeniu urządzenia nawigacyjnego do komputera, MyTomTom powiadomi o dostępności nowych aktualizacji dla urządzenia.

Urządzenie nie uruchamia się

W sporadycznych przypadkach urządzenie TomTom navigation module może funkcjonować niepoprawnie lub nie reagować na dotknięcie ekranu.

Bateria może być niewystarczająco naładowana. Bateria ładuje się, gdy moduł nawigacyjny jest umieszczony w samochodowej stacji dokującej, a urządzenie Sony XNV jest zasilane, lub gdy moduł jest podłączony do komputera. Jeżeli występuje problem z baterią, na ekranie pojawia się ostrzeżenie.

Temperatura baterii może być za wysoka lub za niska. W takiej sytuacji na ekranie również pojawia się ostrzeżenie. Moduł nawigacyjny uruchomi się, gdy temperatura baterii będzie mieścić się w zakresie określonym w danych technicznych.

Jeżeli bateria ładuje się, a mimo to nie można korzystać z nawigacji, konieczne może być ponowne uruchomienie urządzenia navigation module. Aby zresetować urządzenie navigation module, najpierw wyjmij je z samochodowej stacji dokującej, naciskając przycisk zwalniający. Następnie naciśnij przycisk reset z tyłu urządzenia navigation module i przytrzymaj go przez co najmniej 10 sekund. Umieść urządzenie navigation module z powrotem w samochodowej stacji dokującej.



Ładowanie urządzenia TomTom navigation module

Dioda LED na urządzeniu navigation module świeci na czerwono podczas ładowania baterii i na zielono, gdy bateria jest w pełni naładowana.

Ważne: złącze USB należy podłączyć bezpośrednio do portu USB w komputerze. Nie należy korzystać z koncentratora (hub) USB lub portu USB w klawiaturze lub monitorze.

Dbaj o urządzenie nawigacyjne

Nigdy nie należy zostawiać urządzenia TomTom navigation module lub jego akcesoriów w widocznym miejscu w samochodzie, ponieważ może on stać się łatwym celem kradzieży.

Odpowiednia dbałość o urządzenie jest bardzo ważna:

- Urządzenie nie jest przeznaczone do używania w ekstremalnych temperaturach, które mogą spowodować trwałe uszkodzenie urządzenia. Długotrwałe działanie promieni słonecznych może spowodować wcześniejsze obniżenie wydajności baterii.
- W żadnym wypadku nie wolno otwierać obudowy urządzenia. Otwarcie obudowy może być niebezpieczne i unieważnia gwarancję na urządzenie.

3. Bezpieczeństwo

Ustawienia bezpieczeństwa

Zalecamy używanie ustawień zabezpieczających, które zwiększają do maksimum bezpieczeństwo jazdy.



Poniżej znajduje się kilka opcji ustawień bezpieczeństwa:

- Wyświetlaj tylko podstawowe przyciski menu podczas jazdy
- Wyświetlaj komunikaty ostrzegawcze
- Ostrzegaj o przekroczeniu dozwolonej prędkości

4. Planowanie trasy

Ważne: dla zachowania bezpieczeństwa i ograniczenia czynników rozpraszających kierowcę, podróż należy zaplanować zawsze przed jej rozpoczęciem.

Aby zaplanować trasę w urządzeniu TomTom navigation module, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij ekranu, aby otworzyć menu główne.



2. Dotknij przycisku **Jedź do...**

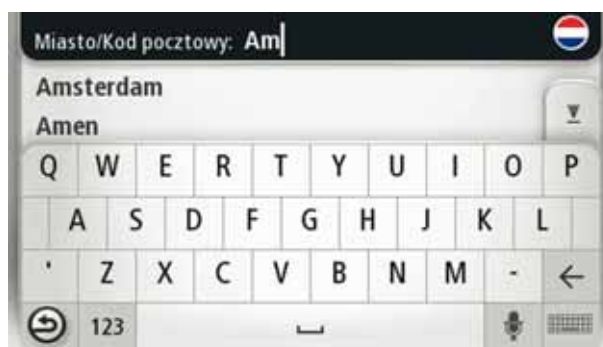
3. Dotknij przycisku **Adres**

Wskazówka: podczas pierwszego planowania trasy, urządzenie zapyta o kraj lub region. Wybrane opcje zostaną zapisane i będą używane w czasie planowania kolejnych tras.

Aby zmienić te ustawienia, wystarczy dotknąć flagi przed wybraniem miasta.

4. Wprowadź nazwę miasta lub miejscowości.

- Miasta o podobnej nazwie pojawiają się na liście podczas pisania.
- Kiedy zauważysz poprawną nazwę miasta lub miejscowości, dotknij jej, aby wybrać miejsce docelowe.



5. Wprowadź nazwę ulicy.

- Ulice o podobnej nazwie pojawiają się na liście podczas pisania.

- Kiedy zauważysz poprawną nazwę ulicy, dotknij jej, aby wybrać miejsce docelowe.



6. Wprowadź numer domu, a następnie dotknij opcji **Gotowe**.



7. Pozycja zostanie pokazana na mapie. Dotknij opcji **Wybierz**, aby kontynuować lub opcji **Wstecz**, aby wprowadzić inny adres.

Wskazówka: Jeżeli chcesz, aby miejscem docelowym był parking, dotknij opcji **Parking**, a następnie z listy parkingów wybierz miejsce najbliższe miejsca docelowego.



8. Wybierz typ trasy, którą chcesz zaplanować.



9. Po wyznaczeniu nowej trasy dotknij przycisku **Gotowe**.

- Aby uzyskać więcej informacji o trasie, dotknij opcji **Szczegóły**.
- Aby zaplanować inną trasę, dotknij opcji **Zmień trasę**.



Urządzenie TomTom navigation module znacznie prowadzić do miejsca docelowego, przekazując instrukcje mówione oraz wyświetlając na ekranie kierunki jazdy.

Podsumowanie trasy

Podsumowanie trasy pokazuje ogólny widok trasy, pozostałą odległość do miejsca docelowego i pozostały przewidywany czas podróży.

Aby wyświetlić podsumowanie trasy, dotknij panelu z prawej strony paska stanu w perspektywie kierowcy lub dotknij opcji **Widok trasy** w menu głównym, a następnie dotknij opcji **Pokaż podsumowanie trasy**.

Na ekranie podsumowania trasy widoczna jest jej cała trasa, dystans pozostały do celu, szacowany czas do końca podróży oraz przewidywane opóźnienia na trasie. Dane obliczane są na podstawie informacji z IQ Routes o faktycznych prędkościach na drogach.



Często wybierane miejsca docelowe

Jeżeli często podróżujesz do tych samych miejsc docelowych, możesz ustawić urządzenie TomTom navigation module tak, aby zawsze po uruchomieniu pytało, czy chcesz wyznaczyć trasę do jednego z tych miejsc. Taka opcja znacznie przyspieszy planowanie trasy w porównaniu do normalnego sposobu.

Aby wybrać nowe miejsce docelowe, dotknij opcji **Ustawienia początkowe** w menu Ustawienia, a następnie opcji **Pytaj o miejsce docelowe**. Następnie naciśnij przycisk danego miejsca docelowego i odpowiedz na pytania, dotyczące miejsca docelowego.



Pokaż często wybierane miejsca docelowe

Możesz ustawić urządzenie TomTom navigation module tak, aby po każdym uruchomieniu pytało, czy chcesz zaplanować trasę do jednego z często odwiedzanych miejsc docelowych.

Aby zmienić ustawienie, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij opcji **Ustawienia początkowe** w menu Ustawienia, a następnie opcji **Pytaj o miejsce docelowe**.
2. Dotknij opcji **Tak**, a następnie ponownie opcji **Tak**, aby rozpocząć wprowadzanie informacji o miejscu docelowym.
3. Wybierz symbol dla miejsca docelowego, dotknij opcji **Gotowe**, aby ustawić symbol, a następnie dotknij opcji **Tak**.

Wskazówka: aby dodać nowe miejsca docelowe, wybierz jeden z ponumerowanych symboli i wprowadź nazwę dla przycisku nowego miejsca docelowego.

4. Dotknij opcji **Tak**, w razie potrzeby wprowadź nową nazwę, a następnie dotknij opcji **Gotowe**.
5. Wprowadź szczegóły adresu w ten sam sposób, jak podczas planowania trasy, a następnie dotknij opcji **Gotowe**.
6. Jeżeli chcesz ustawić więcej miejsc docelowych, powtórz powyższe kroki. W innym przypadku dotknij opcji **Gotowe**.

Zostaniesz zapytany, czy chcesz zmienić obraz powitalny.

7. Jeżeli chcesz go zmienić, dotknij przycisku **Tak**, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie. W innym przypadku dotknij opcji **Nie**.

Po każdorazowym uruchomieniu urządzenia TomTom navigation module, zostaniesz zapytany, czy chcesz zaplanować trasę. Jeżeli dotkniesz opcji **Anuluj**, na ekranie pojawi się menu główne.

Korzystanie z czasów przyjazdu

Podczas planowania trasy podróży urządzenie TomTom navigation module poprosi o informację, czy chcesz dotrzeć na miejsce w określonym czasie.

Dotknij przycisku **TAK**, aby wprowadzić preferowany czas przybycia.

Urządzenie navigation module obliczy czas przybycia i wyświetli informacje, czy możliwe jest przybycie w określonym czasie.

Tych informacji możesz użyć do określenia czasu wyjazdu. W przypadku, gdy urządzenie navigation module poinformuje, że przybędziesz na miejsce 30 minut wcześniej niż zostało to zaplanowane, możesz odczekać 30 minut, zamiast dotrzeć do celu przed czasem.

Podczas podróży czas przybycia jest stale przeliczany. Pasek stanu informuje, czy przyjazd nastąpi punktualnie, czy też przyjazd będzie opóźniony, jak przedstawiono to poniżej:

	Przybędziesz na miejsce 55 minut przed wprowadzonym czasem przybycia. Jeśli szacowany czas przybycia jest wcześniejszy o pięć minut od wprowadzonego czasu, komunikat jest wyświetlany na zielono.
	Przybędziesz na miejsce 3 minuty przed wprowadzonym czasem przybycia. Jeśli szacowany czas przybycia jest wcześniejszy o pięć minut od wprowadzonego czasu, komunikat jest wyświetlany na żółto.
	Przybędziesz 19 minut po czasie. Jeśli szacowany czas przybycia jest późniejszy niż wprowadzony czas, komunikat jest wyświetlany na czerwono.



Ustawienia paska stanu

Dotknij opcji **Ustawienia paska stanu** w menu Ustawienia, aby włączyć lub wyłączyć powiadomienia o czasie przyjazdu.

Aby włączyć powiadomienia o czasie przyjazdu, wybierz opcję **Margines**.

Opcje menu Nawigacja

Po dotknięciu przycisku **Jedź do...**, można określić cel podróży na wiele sposobów, nie tylko poprzez podanie adresu. Inne opcje znajdują się poniżej:

 Dom	Dotknij tego przycisku, aby dojechać do Pozycji domowej. Tego przycisku będziesz prawdopodobnie używać częściej niż pozostałych.
 Ulubione	Dotknij tego przycisku, aby jako miejsce docelowe wybrać Ulubione.
 Adres	Dotknij tego przycisku, aby jako miejsce docelowe wybrać adres.
 Poprzedni cel	Dotknij tego przycisku, aby wybrać miejsce docelowe z listy miejsc ostatnio użytych jako miejsca docelowe.
 Użyteczne miejsce	Dotknij tego przycisku, aby dojechać do Użytecznego Miejsca (UM).



Punkt na mapie

Dotknij tego przycisku, aby za pomocą przeglądarki map jako miejsce docelowe wybrać punkt na mapie.



Współrz. geograficzne

Dotknij tego przycisku, aby wybrać miejsce docelowe określając jego współrzędne geograficzne.



Miejsce ostatniego postoju

Dotknij tego przycisku, aby jako miejsce docelowe wybrać miejsce ostatniego zatrzymania.

Planowanie trasy z wyprzedzeniem

Możesz użyć urządzenia TomTom navigation module do planowania podróży z wyprzedzeniem, wybierając punkt początkowy i miejsce docelowe.

Poniżej znajduje się kilka dodatkowych powodów, dla których warto zaplanować trasę z wyprzedzeniem:

- Możesz dowiedzieć się przed rozpoczęciem podróży jak długo będzie ona trwała.

Możesz również porównać czas trwania podróży dla tej samej trasy, ale o różnej porze dnia, czy dla różnych dni tygodnia. Urządzenie navigation module korzysta z technologii IQ Routes podczas planowania podróży. IQ Routes oblicza trasy na podstawie rzeczywistych, średnich prędkości zmierzonych na drogach.

- Przestudiuj trasę planowanej podróży.
- Sprawdź trasę dla osoby, która planuje Cię odwiedzić, a następnie wyjaśnij szczegółowo tę trasę.

Aby zaplanować trasę z wyprzedzeniem, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij ekranu, aby wywołać menu główne.
2. Dotknij opcji **Zaplanuj trasę**.



Wyznaczanie trasy

Przycisk jest widoczny, jeżeli w urządzeniu navigation module.

3. Wybierz miejsce, z którego rozpocznie się podróż w taki sam sposób, w jaki wybierasz miejsce docelowe.
4. Ustaw miejsce docelowe podróży.
5. Wybierz typ planowanej trasy.
 - **Najszybsza trasa** — trasa, której przejechanie zajmuje najmniej czasu.
 - **Trasa ekologiczna** — najbardziej wydajna trasa, jeżeli chodzi o zużycie paliwa.
 - **Najkrótsza trasa** — najkrótsza trasa między podanymi lokalizacjami. Może to nie być najszybsza trasa, zwłaszcza jeśli najkrótsza trasa przebiega przez miejscowość lub miasto.

- **Omijaj drogi ekspresowe** — trasa omijająca drogi ekspresowe.

6. Wybierz datę i czas planowanej podróży.

Urządzenie navigation module używa technologii IQ Routes, aby opracować jak najlepszą trasę w danym momencie. Dzięki temu możesz zobaczyć, jak długo potrwa podróż dla różnych pór dnia lub różnych dni tygodnia.

7. System TomTom navigation module planuje trasę między dwiema wybranymi lokalizacjami.

Przeglądanie informacji drogowych

Dostęp do tych opcji dla ostatnio zaplanowanej trasy można uzyskać, dotykając opcji **Widok trasy** w Menu głównym lub przycisku **Szczegóły** na ekranie podsumowania trasy.

Następnie możesz wybrać spośród następujących opcji:

	Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić listę wszystkich instrukcji skrętów na trasie.
Pokaż wskazówki	Funkcja ta jest bardzo przydatna, jeśli trzeba wyjaśnić komuś trasę podróży.
	Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić widok trasy w przeglądarce map.
Pokaż mapę trasy	
	Dotknij tego przycisku, aby zobaczyć prezentację trasy. Prezentację możesz przerwać w dowolnym momencie dotykając ekranu.
Pokaż prezentację trasy	
	Dotknij tego przycisku, aby otworzyć ekran podsumowania trasy.
Pokaż podsumowanie trasy	
	Dotknij tego przycisku, aby obejrzeć podgląd miejsca docelowego. Możesz dojechać na parking w pobliżu miejsca docelowego i przejrzeć informacje dostępne na jego temat, np. numer telefonu.
Pokaż miejsce docelowe	

5. Widok z perspektywy kierowcy

Informacje o perspektywie kierowcy

Kiedy urządzenie TomTom navigation module zostanie uruchomione po raz pierwszy, wyświetlana jest perspektywa kierowcy zawierająca szczegółowe informacje o aktualnej pozycji.

Dotknij środka ekranu w dowolnej chwili, aby otworzyć menu główne.

Możesz wybrać ekran wyświetlany podczas uruchamiania urządzenia, dotykając opcji **Ustawienia** z menu głównego, a następnie opcji **Ustawienia początkowe**.

Perspektywa kierowcy



1. Przycisk zoom — dotknij lupy, aby wyświetlić przyciski umożliwiające przybliżenie i oddalenie widoku.
2. Menu skrótów — aby włączyć menu skrótów, dotknij opcji **Utwórz własne menu** z menu Ustawienia.
3. Twoja aktualna pozycja.
4. Znak informujący o nazwie drogi lub nazwa następnej ulicy.
5. Czas, aktualna prędkość i obowiązujące ograniczenie prędkości, jeżeli są znane. Aby zobaczyć różnicę między preferowanym i przewidywanym czasem przyjazdu, zaznacz pole wyboru **Margines** w ustawieniach paska stanu.

Dotknij tego miejsca na pasku stanu, aby przełączyć widok mapy z 3D na 2D lub odwrotnie.
6. Nazwa ulicy, na której się znajdujesz.
7. Instrukcja nawigacyjna dla drogi przed Tobą i odległość do następnej instrukcji. Jeżeli do drugiej instrukcji pozostało mniej niż 150 m, zostanie ona wyświetlona natychmiast, zamiast odległości.

Dotknij tego miejsca na pasku stanu, aby powtórzyć ostatnią instrukcję mówioną lub zmienić poziom głośności. Dotknięcie tego miejsca umożliwia również wyciszenie dźwięku.

8. Pozostały czas podróży, pozostała odległość do przejechania i szacunkowy czas przybycia na miejsce.

Dotknij tego miejsca na pasku stanu, aby otworzyć ekran podsumowania trasy.

Aby zmienić informacje wyświetlane na pasku stanu, dotknij opcji **Pasek stanu** w menu Ustawienia.

Symbole w perspektywie kierowcy

W widoku z perspektywy kierowcy wyświetlane są następujące symbole:

	EPT — ten symbol jest wyświetlany, jeżeli urządzenie wykorzystuje dane z tachografu do określania aktualnej pozycji. Technologia EPT jest wykorzystywana tylko w przypadku, gdy odbiór sygnału GPS jest niemożliwy.
	Wyłączony dźwięk — symbol jest wyświetlany, jeżeli wyłączono dźwięk. Aby włączyć dźwięk, należy dotknąć środkowego panelu na pasku stanu.

6. Zaawansowany wybór pasa jezdni

Asystent pasa ruchu

Uwaga: informacje dotyczące pasa ruchu nie są dostępne dla wszystkich skrzyżowań lub we wszystkich krajach.

Urządzenie TomTom navigation module pomaga przygotować się do zjazdu z autostrady lub skrzyżowania, pokazując pas jezdni, który należy zająć.

W czasie zbliżania się do zjazdu lub skrzyżowania, odpowiedni pas jezdni wyświetlany jest na ekranie.

Używanie asystenta pasa ruchu

Istnieją dwa rodzaje wskazówek dotyczących pasa ruchu:

- obrazy pasa



Aby włączyć obrazy pasa, dotknij opcji **Ustawienia** z menu głównego, a następnie opcji **Ustawienia zaawansowane**. Odznacz pole dla opcji **Pokaż obrazy pasa**.

Wskazówka: aby powrócić do perspektywy kierowcy, dotknij ekranu w dowolnym miejscu.

- wskazówki na pasku stanu



Wskazówka: jeżeli żadna wskazówka nie pojawiła się na pasku stanu, a na obrazie wszystkie pasy jezdni są podświetlone, oznacza to, że można jechać po dowolnie wybranym pasie.

7. Wprowadzanie zmian trasy

Informacje o zmianie trasy

Po zaplanowaniu trasy możesz chcieć zmienić jej przebieg lub nawet miejsce docelowe. Istnieje kilka sposobów umożliwiających zmienić trasę bez potrzeby kompletnego przeplanowania podróży.

Aby zmienić obecną trasę, dotknij opcji **Zmień trasę** z menu głównego:



Zmień trasę

Dotknij tego przycisku, aby zmienić obecną trasę.

Przycisk jest widoczny, jeżeli w urządzeniu navigation module zaplanowano wcześniej trasę.

Menu Zmień trasę

Aby zmienić obecną trasę lub miejsce docelowe, dotknij jednego z następujących przycisków:



Oblicz trasę alternatywną

Dotknij tego przycisku, aby znaleźć trasę alternatywną dla obecnej trasy.

Przycisk jest widoczny, jeżeli w urządzeniu navigation module zaplanowano wcześniej trasę.

To prosty sposób na wyszukanie innej trasy do obecnego miejsca docelowego.

Urządzenie navigation module wyznaczy nową trasę z aktualnej pozycji do miejsca docelowego, używając zupełnie innych dróg.

Nowa trasa wyświetlana jest obok oryginalnej tak, aby możliwy był wybór jednej z nich.



Omini blokadę drogi

Dotknij tego przycisku podczas jazdy po zaplanowanej trasie, aby ominąć blokadę drogi lub duże natężenie ruchu.

Urządzenie navigation module zasugeruje nową trasę, która ominie drogi znajdujące się na obecnej trasie dla wybranej odległości.

Jeśli blokada lub zostanie nagle usunięta lub natężenie ruchu zmieni się, dotknij przycisku **Oblicz trasę oryg.**, aby wrócić na pierwotną trasę.

Ważne: pamiętaj, że podczas planowania nowej trasy może pojawić się pytanie o wyłączenie obecnej trasy.



Zmień miejsce docelowe

Dotknij tego przycisku, aby zmienić obecne miejsce docelowe.

Jeżeli zmienisz miejsce docelowe, pojawią się te same opcje oraz pytanie, czy chcesz wprowadzić nowy adres w ten sam sposób, jak podczas planowania nowej trasy.



Ominić część trasy

Dotknij tego przycisku, aby ominąć część obecnej trasy.

Wyświetlona zostanie lista nazw ulic na danej trasie. Kiedy dotkniesz jednej z nazw ulic, urządzenie navigation module wyznaczy trasę, która ominie wybraną ulicę. Na ekranie podsumowania trasy pojawi się zarówno nowa trasa, jak i oryginalna. Dotknij panelu z prawej strony, aby wybrać jedną z tras, a następnie dotknij przycisku **Gotowe**.

Jeżeli nie chcesz korzystać z żadnej z tras pokazanych na ekranie podsumowania trasy, dotknij opcji **Zmień trasę**, aby znaleźć inną trasę.



Podróż przez...

Dotknij tego przycisku, aby zmienić trasę, wybierając miejsce przez które chcesz przejechać, jeżeli na przykład planujesz się z kimś spotkać.

Jeżeli wybierzesz miejsce, przez które ma prowadzić trasa, pojawią się te same opcje oraz pytanie, czy chcesz wprowadzić nowy adres w ten sam sposób, jak podczas planowania nowej trasy.

Urządzenie navigation module wyznaczy trasę do miejsca docelowego, która poprowadzi przez wybrane miejsce.

Wybrane miejsce zostanie oznaczone na mapie. Możesz wybrać tylko jedno miejsce, które znajdzie się na danej trasie.

Niestety urządzenie nie powiadamia o zbliżaniu się do oznaczonej pozycji.

8. Widok mapy

Informacje o przeglądaniu mapy

Dzięki przeglądarce mapy możesz przeglądać mapę podobnie, jak tradycyjną mapę papierową. Na mapie pokazywana jest aktualna pozycja oraz inne pozycje, takie jak ulubione czy UM-y.

Aby przeglądać mapę w taki sposób, dotknij opcji **Widok mapy** lub **Widok trasy** w menu głównym.

Aby oglądać różne miejsca na mapie, przesun ją, dotykając ekranu i przesuwając palcem po ekranie. Aby przesunąć mapę, dotknij ekranu i przeciągnij po nim palcem.

Aby wybrać pozycję na mapie, dotknij jej na mapie. Cursor zaznaczy pozycję, a na panelu informacyjnym pojawią się użyteczne informacje o danej pozycji. Dotknij panelu informacyjnego, aby utworzyć ulubione lub zaplanować trasę do tego miejsca.

Widok mapy



1. Pasek skali

2. Oznaczenie

Oznaczenia wskazują aktualną pozycję (niebieskie), pozycję wyjściową (żółte) i miejsce docelowe (czerwone). Pokazują również odległość od danego miejsca.

Dotknij oznaczenia, aby wyśrodkować mapę na lokalizacji, wskazywanej przez oznaczenie.

Możesz również ustawić własne oznaczenie. Dotknij przycisku kursora, następnie dotknij opcji **Ustaw oznaczenie pozycji**, aby umieścić zielone oznaczenie w miejscu wskazywanym przez kursor.

Aby wyłączyć oznaczenia, dotknij przycisku **Opcje**, następnie opcji **Zaawansowane** i odznacz pole wyboru dla opcji **Oznaczenia**.

3. Przycisk Opcje

4. Cursor z nazwą ulicy w dymku.

Dotknij przycisku w dymku z nazwą ulicy, aby otworzyć menu kursora. Menu umożliwia dojechanie do pozycji kursora, ustawienie jej jako ulubionego lub znalezienie w jej pobliżu użytecznego miejsca.

5. Przycisk Znajdź

Dotknij tego przycisku, aby znaleźć określone adresy, ulubione lub użyteczne miejsca.

6. Opcja zoom

Opcję powiększania i zmniejszania można stosować poprzez poruszanie krzyżykiem wyświetlanym na ekranie.

Opcje

Dotknij przycisku **Opcje**, aby ustawić informacje pokazywane na mapie i wyświetlanie następujących informacji:

- **Nazwy** — wybierz tę opcję, aby wyświetlić nazwy ulic i miast na mapie.
- **Użyteczne miejsca** — wybierz tę opcję, aby wyświetlić UM-y na mapie. Dotknij opcji **Wybierz UM**, aby wybrać kategorie UM-ów, które będą wyświetlane na mapie.
- **Obrazy satelitarne** — wybierz tę opcję, aby na mapie wyświetlane były obrazy satelitarne oglądanego obszaru. Nie dla każdej pozycji na mapie dostępne są obrazy satelitarne.
- **Ulubione** — wybierz tę opcję, aby wyświetlić ulubione na mapie.

Dotknij opcji **Zaawansowane**, aby wyświetlić lub ukryć następujące informacje:

- **Oznaczenia** — wybierz tę opcję, aby włączyć oznaczenia. Oznaczenia wskazują aktualną pozycję (niebieskie), pozycję wyjściową (żółte) i miejsce docelowe (czerwone). Pokazują również odległość od danego miejsca.

Dotknij oznaczenia, aby wyśrodkować mapę na pozycji wskazywanej przez oznaczenie.

Aby utworzyć własne oznaczenie, dotknij przycisku kursora. Następnie dotknij opcji **Ustaw oznaczenie pozycji**, aby zielone oznaczenie pojawiło się w miejscu kursora.

Aby wyłączyć oznaczenia, dotknij przycisku **Opcje**, następnie opcji **Zaawansowane** i odznacz pole wyboru dla opcji **Oznaczenia**.

- **Współrzędne** — wybierz tę opcję, aby w lewym dolnym rogu mapy były wyświetlane współrzędne GPS.

Menu kursor

Kursora można używać nie tylko do zaznaczania pozycji na mapie.

Umieść kursor na danej pozycji na mapie, dotknij opcji **Kursor**, a następnie jednego z następujących przycisków:



Przejdź tutaj

Dotknij tego przycisku, aby zaplanować trasę do pozycji kursora na mapie.



**Wyświetl
pozycję**

Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić informacje o pozycji na mapie, np. adres.

 Ustaw oznaczenie pozycji	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć własne zielone oznaczenie i umieścić na pozycji kursora. Jeżeli ustawiono zielone oznaczenie, przycisk zmieni się na Usuń oznaczenie.
 Znajdź najbliższe UM	Dotknij tego przycisku, aby znaleźć UM w pobliżu pozycji kursora na mapie. Na przykład, jeżeli kursor na mapie obecnie wskazuje pozycję restauracji, możesz poszukać pobliskiego parkingu.
 Poprawna lokalizacja	Dotknij tego przycisku, aby wprowadzić poprawkę mapy dla pozycji kursora na mapie. Poprawki możesz wprowadzać tylko do swojej mapy, a następnie udostępniać je społeczności TomTom Map Share.
 Dodaj do ulubionych	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć ulubione z pozycji kursora na mapie.
 Dodaj jako UM	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM z pozycji kursora na mapie.
 Podróż przez...	Dotknij tego przycisku, aby podróżować przez pozycję kursora na mapie (będzie ona częścią aktualnej trasy). Miejsce docelowe nie zmieni się, ale trasa obejmie wskazaną pozycję. Ten przycisk jest dostępny tylko, jeżeli wcześniej zaplanowano trasę.
 Wyśrodkuj mapę	Dotknij tego przycisku, aby wyśrodkować mapę na aktualnej pozycji kursora.

9. Poprawki map z usługi Map Share™

Informacje o usłudze TomTom Map Share

TomTom Map Share pomaga poprawiać błędy na mapie i udostępniać te poprawki innym członkom społeczności TomTom Map Share.

Aby poprawić mapę i udostępnić poprawki mapy innym użytkownikom Map Share, dotknij opcji **Poprawki map** w menu Usługi.

Map Share pozwala wysyłać i otrzymywać poprawki map przez rok od wydania nowej wersji mapy.

Oznacza to, że po roku od dnia wydania, możesz poprawiać własną mapę, ale nie będzie możliwe wysyłanie lub otrzymywanie poprawek, dopóki nie wykupisz najnowszej wersji mapy.

Uwaga: TomTom Map Share nie jest dostępna we wszystkich regionach. Więcej informacji znajduje się na stronie tomtom.com/mapshare.

TomTomspołeczność Map Share

Aby dołączyć do społeczności Map Share, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij opcji **Poprawki map** w menu usług.
2. Dotknij opcji **Poprawki od innych**.
3. Przeczytaj opis, a następnie dotknij opcji **Dołącz**.
4. Przeczytaj opis, a następnie dotknij opcji **Kontynuuj**.
5. Wybierz kategorię poprawek Map Share, której chcesz używać na mapie.
6. Dotknij przycisku **Gotowe**.

Po podłączeniu urządzenia navigation module do komputera MyTomTom automatycznie pobiera nowe poprawki map i udostępnia społeczności wszystkie wprowadzone przez użytkownika poprawki.

Poprawki map

Poprawki map są zgłaszane przez użytkowników Map Share, a następnie sprawdzane przez firmę TomTom.

- Poprawki zgłaszane przez członków społeczności Map Share obejmują:

Zmiany kierunku ruchu, zamknięcie lub zmianę nazwy ulicy oraz dodawanie i edycję UM-ów.

Poprawki są natychmiast udostępniane społeczności Map Share.

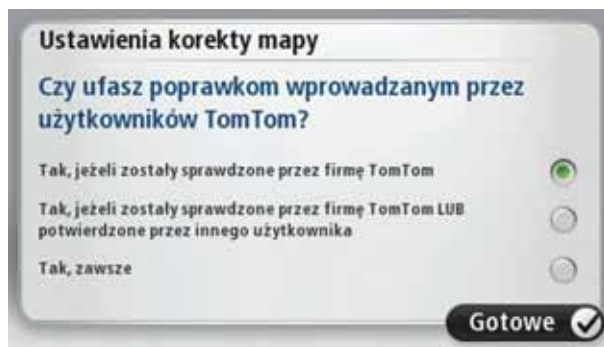
- Poprawki map zgłaszane przez użytkowników Map Share, a następnie sprawdzane przez firmę TomTom obejmują:

Brakujące ulice, błędne informacje dotyczące wjazdów i zjazdów z autostrad oraz brakujące ronda.

Poprawki są sprawdzane przez firmę TomTom, a następnie implementowane do następnego wydania mapy.

Ustawienia poprawek mapy

Możesz zdecydować, które poprawki od społeczności Map Share będą używane do poprawiania mapy. Aby wybrać kategorię, dotknij opcji **Ustawienia poprawek mapy** w menu Poprawki map.



Istnieją trzy kategorie poprawek map:

- **Poprawki zweryfikowane przez TomTom** - ta kategoria zawiera wyłącznie poprawki sprawdzone przez firmę TomTom.
- **Poprawki zweryfikowane przez TomTom lub zgłoszone przez wielu użytkowników** - ta kategoria zawiera poprawki sprawdzone przez firmę TomTom oraz poprawki zgłoszone przez bardzo wielu członków społeczności Map Share.
- **Wszystkie zgłoszone poprawki map** - ta kategoria zawiera poprawki sprawdzone przez firmę TomTom, poprawki zgłoszone przez bardzo wielu członków społeczności Map Share oraz poprawki zgłoszone przez kilku członków społeczności Map Share.

Pobieranie i wysyłanie poprawek map

Aby pobrać najnowsze poprawki map i wysłać własne poprawki, połącz urządzenie TomTom navigation module z kontem MyTomTom.

Jeżeli nowe poprawki mapy są dostępne, urządzenie navigation module pobierze je automatycznie i zaktualizuje mapy.

W menu ustawień poprawek map w urządzeniu navigation module.

Zgłaszanie błędu mapy

Jeżeli zauważysz na mapie błąd, możesz oznaczyć pozycję, używając przycisku zgłoś w perspektywie kierowcy. Następnie możesz poprawić błąd i wysłać poprawkę po zakończeniu podróży.

Na przykład, jadąc do domu znajomych zauważasz, że nazwa ulicy, po której się poruszasz jest inna niż nazwa podawana na mapie. Aby oznaczyć pozycję i wprowadzić poprawkę później, dotknij przycisku zgłoś, a urządzenie navigation module zapisze daną pozycję.

Ważne: ze względów bezpieczeństwa, podczas prowadzenia pojazdu nie wprowadzaj szczegółowych informacji o danej poprawce. Zamiast wprowadzać szczegóły od razu oznacz pozycję na mapie, a dodatkowe informacje wprowadzisz później.



Aby wyświetlić przycisk Zgłoś w perspektywie kierowcy, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij opcji **Poprawki map** w menu usług.
2. Dotknij opcji **Ustawienia poprawek mapy**.
3. Wybierz rodzaje poprawek, które chcesz pobrać. Następnie dotknij przycisku **Gotowe**.
4. Przeczytaj instrukcje wyświetlane na ekranie. Następnie dotknij opcji **Kontynuuj**.
5. Wybierz, w jaki sposób chcesz udostępniać poprawki map. Następnie dotknij opcji **Dalej**.
6. Wybierz opcję **Pokaż przycisk Zgłoś**, a następnie dotknij przycisku **Gotowe**.

Przycisk Zgłoś jest wyświetlany po lewej stronie ekranu w perspektywie kierowcy.

Poprawianie błędu mapy



Koryguj błąd mapy

Ważne: ze względów bezpieczeństwa, podczas prowadzenia pojazdu nie wprowadzaj szczegółowych informacji o danej poprawce. Zamiast wprowadzać szczegóły od razu oznacz pozycję na mapie, a dodatkowe informacje wprowadzisz później.

Aby poprawić błąd mapy, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij opcji **Poprawki map** w menu usług.
2. Dotknij opcji **Koryguj błąd mapy**.
3. Wybierz rodzaj poprawki, którą chcesz zgłosić.
4. Zdecyduj, w jaki sposób chcesz wybierać pozycję.
5. Wybierz pozycję. Następnie dotknij przycisku **Gotowe**.
6. Wprowadź informacje o poprawce. Następnie dotknij przycisku **Gotowe**.
7. Dotknij opcji **Wyślij**.

Poprawka zostanie zapisana, a informacje wysłane do Map Share.

Rodzaje poprawek do map

Aby wprowadzić poprawkę do mapy, dotknij opcji **Poprawki map** w menu usług, a następnie dotknij opcji **Koryguj błąd mapy**. Istnieje kilka typów poprawek map.



(Od)blokuj
ulicę

Dotknij tego przycisku, aby zablokować lub odblokować ulicę. Możesz zablokować lub odblokować ulicę w jednym lub obu kierunkach.

Na przykład, aby poprawić ulicę obok swojej aktualnej pozycji, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij przycisku **(Od)blokuj ulicę**.
2. Dotknij opcji **Obok mnie**, aby wybrać ulicę niedaleko Twojej aktualnej lokalizacji. Ulicę określa się podając jej nazwę lub nazwę ulicy obok pozycji domowej bądź wybierając ją bezpośrednio z mapy.
3. Wybierz ulicę lub odcinek ulicy, który chcesz poprawić, dotykając go na mapie.

Wybrana ulica zostanie podświetlona, a obok kursora zostanie wyświetlona nazwa ulicy.

4. Dotknij przycisku **Gotowe**.

Urządzenie pokazuje ulicę oraz informację o tym, w jakich kierunkach można się po niej poruszać.



5. Dotknij jednego z przycisków oznaczających kierunki, aby zablokować lub odblokować ruch w tym kierunku.
6. Dotknij przycisku **Gotowe**.

Podczas następnego połączenia urządzenia z MyTomTom poprawki zostaną udostępnione innym użytkownikom społeczności TomTom Map Share.



Odwróć
kierunek
ruchu

Ten przycisk służy do zmiany kierunku ruchu na ulicy jednokierunkowej w przypadku, gdy kierunek ruchu jest odwrotny do wskazywanego na mapie.

Uwaga: Odwracanie kierunku ruchu działa jedynie w przypadku ulic jednokierunkowych. W przypadku ulic dwukierunkowych możliwe jest ich (od)blokowanie, ale nie odwracanie kierunku ruchu.



Edytuj nazwę ulicy

Dotknij tego przycisku, aby zmienić nazwę ulicy na mapie.

Na przykład, aby zmienić nazwę ulicy obok swojej aktualnej pozycji, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij przycisku **Edytuj nazwę ulicy**.
2. Dotknij opcji **Obok mnie**.
3. Wybierz ulicę lub odcinek ulicy, który chcesz poprawić, dotykając go na mapie.

Wybrana ulica zostanie podświetlona, a obok kursora zostanie wyświetlona nazwa ulicy.

4. Dotknij przycisku **Gotowe**.
5. Podaj prawidłową nazwę ulicy.
6. Dotknij przycisku **Gotowe**.



Zmień zakaz skrętu

Dotknij tego przycisku, aby zmienić i zgłosić nieprawidłowe instrukcje dotyczące skrętu.



Zmień obowiązującą prędkość

Dotknij tego przycisku, aby zmienić oraz zgłosić zmianę ograniczenia prędkości obowiązującego na drodze.



Dodaj lub usuń rondo

Dotknij tego przycisku, aby dodać lub usunąć rondo.



Dodaj brak. UM

Dotknij tego przycisku, aby dodać nowe Użyteczne miejsce (UM).

Na przykład, aby dodać nową restaurację obok swojej aktualnej lokalizacji:

1. Dotknij przycisku **Dodaj brak. UM**.
2. Dotknij pozycji **Restauracja** na liście kategorii UM.
3. Dotknij opcji **Obok mnie**.
4. Określ lokalizację brakującej restauracji.

Lokalizację można określać wpisując adres lub wybierając ją bezpośrednio na mapie. Wybierz opcję **Obok mnie** lub **Obok domu**, aby przejść na mapie do swojej aktualnej lokalizacji lub pozycji domowej.

5. Dotknij przycisku **Gotowe**.
6. Wpisz nazwę restauracji, a następnie dotknij przycisku **OK**.
7. Jeśli znasz numer telefonu do restauracji, również możesz go wpisać, a następnie dotknąć przycisku **OK**.

Jeśli go nie znasz, po prostu dotknij przycisku **OK** bez podawania numeru.



Edytuj UM

Dotknij tego przycisku, aby edytować istniejący UM.

Możesz użyć tego przycisku, aby wprowadzić następujące zmiany dotyczące wybranego UM-u:

- Usuń UM-a.
- Zmień nazwę UM-a.
- Zmień numer telefonu do UM-a.
- Zmień kategorię UM-a.
- Przesuń UM-a na mapie.



Komentarz do UM

Dotknij tego przycisku, aby wprowadzić komentarz dot. UM. Użyj tego przycisku, jeżeli nie możesz edytować błędu UM-a, używając przycisku **Edytuj UM**.



Koryguj numer domu

Dotknij tego przycisku, aby poprawić pozycję numeru domu. Wprowadź adres, który chcesz poprawić, a następnie wskaż na mapie prawidłową pozycję dla numeru domu.



Istniejąca ulica

Dotknij tego przycisku, aby edytować istniejącą ulicę. Po wybraniu ulicy możesz wybrać rodzaj błędu do zgłoszenia. Masz do wyboru więcej niż jeden rodzaj błędu dla ulicy.



Brakująca ulica

Dotknij tego przycisku, aby zgłosić brakującą ulicę. Musisz wybrać punkt początkowy i końcowy brakującej ulicy.



Miasto

Dotknij tego przycisku, aby zgłosić błąd dotyczący miasta. Możesz zgłosić następujące rodzaje błędów:

- Brak miasta
- Nieprawidłowa nazwa miasta
- Alternatywna nazwa miasta
- Inny



Wjazd/zjazd z autostr.

Dotknij tego przycisku, aby zgłosić błąd dotyczący wjazdu lub zjazdu z autostrady.



Kod pocztowy

Dotknij tego przycisku, aby zgłosić błąd dotyczący kodu pocztowego.



Dotknij tego przycisku, aby zgłosić inne poprawki.

Nie zostaną one automatycznie naniesione na mapę. Urządzenie TomTom navigation module wysyła specjalny raport o zmianach do firmy TomTom Map Share.

Możesz zgłosić brakujące ulice, błędne informacje dotyczące wjazdów i zjazdów z autostrad oraz brakujące ronda. Jeśli poprawka, którą chcesz zgłosić nie należy do żadnego z podanych rodzajów, podaj jej ogólny opis, a następnie dotknij przycisku Inna.

10. Dźwięki i nagrania głosów

Informacje o dźwiękach i głosach

Przedni głośnik modułu Sony XNV służy do odtwarzania dźwięków i głosów generowanych przez urządzenie TomTom navigation module. Urządzenie TomTom navigation module używa dźwięku w przypadku następujących operacji:

- Wskazówki i inne instrukcje dotyczące trasy
- Ustawione ostrzeżenia

Istnieją dwa typy głosów dostępne dla urządzenia navigation module:

- Głosy komputerowe

Głosy komputerowe są one generowane przez urządzenie navigation module. Wypowiadają one wskazówki dotyczące trasy, nazwy miast i ulic, informacje drogowe, prognozę pogody, wiadomości dla użytkownika i odpowiedzi.

- Głosy ludzkie

Są one nagrane przez aktora i mogą wypowiadać tylko instrukcje dotyczące trasy.

Informacje o głosach komputerowych

Urządzenie TomTom navigation module używa technologii syntezy mowy oraz głosów komputerowych do odczytywania nazw ulic z mapy podczas wskazywania drogi.

Głos komputerowy analizuje całe wyrażenie lub zdanie przed jego wypowiedzeniem tak, aby brzmiało ono jak najbardziej naturalnie.

Głosy komputerowe mogą rozpoznać i wypowiadać nazwy zagranicznych miast i ulic. Na przykład angielski głos komputerowy może przeczytać francuskie nazwy ulic.

Ważne:

Jeżeli ma być używany głos komputerowy, ale wybrany język jest niedostępny, należy zainstalować i używać angielskiego głosu komputerowego. Więcej informacji o głosach komputerowych znajduje się na stronie **tomtom.com/services**.

Wybór głosu

Aby wybrać inny głos w urządzeniu TomTom navigation module, dotknij opcji **Głosy** w menu ustawień. Następnie dotknij opcji **Zmień głos** i wybierz wymagany głos.

Zmiana poziomu głośności

Poziom głośności w urządzeniu TomTom navigation module można zmienić w różny sposób.

- W perspektywie kierowcy.

Dotknij środkowego panelu na pasku stanu i przesun suwak, aby dopasować głośność. Odtworzona zostanie ostatnia instrukcja dotycząca trasy, aby możliwe było usłyszenie nowego poziomu głośności.

- W menu Ustawienia.

Dotknij opcji **Ustawienia** w menu głównym, a następnie dotknij opcji **Ustawienia głośności** i przesun suwak, aby dopasować głośność. Dotknij opcji **Testuj**, aby posłuchać nowego poziomu głośności.

11. Ustawienia

Informacje o ustawieniach

Wygląd i sposób zachowywania się urządzenia TomTom navigation module można zmienić. Do większości ustawień urządzenia uzyskasz dostęp, dotykając opcji **Ustawienia** w menu głównym.

Kolory nocne / Kolory dzienne



Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić mapę w ciemniejszych kolorach.

Podczas jazdy w nocy lub przez ciemny tunel wyświetlanie mapy w ciemniejszych kolorach ułatwia obserwowanie ekranu i w mniejszym stopniu rozprasza kierowcę.



Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić mapę w jaśniejszych kolorach.

Wyłącz instrukcje głosowe / Włącz instrukcje głosowe



Dotknij tego przycisku, aby wyłączyć instrukcje głosowe. Po wybraniu tej opcji nie będziesz słyszeć odtwarzanych instrukcji, takich jak informacje drogowe lub ostrzeżenia.

Instrukcje głosowe można również wyłączyć, dotykając opcji **Wyłącz dźwięk** w menu Ustawienia.

Wskazówka: jeżeli zmienisz głos w urządzeniu navigation module, automatycznie zmieni ono głos, który wypowiada instrukcje głosowe.



Dotknij tego przycisku, aby włączyć instrukcje głosowe.

Status i informacje



Status i informacje

Dotknij tego przycisku, aby znaleźć informacje techniczne o urządzeniu TomTom navigation module, takie jak jego numer seryjny czy wersja aplikacji i mapy.

Ta opcja umożliwia również wyświetlenie aktualnego stanu odbioru sygnału GPS.

Zarządzaj ulubionymi



Zarządzaj ulubionymi

Dotknij tego przycisku, aby dodać, zmienić lub usunąć ulubione.

Ulubione umożliwiają łatwy wybór pozycji bez konieczności wprowadzania adresu. Nie muszą to być ulubione miejsca, ale można je traktować po prostu jako listę użytecznych adresów.

Aby utworzyć ulubione, dotknij opcji **Dodaj**. Następnie wprowadź adres miejsca w ten sam sposób, w jaki wprowadzasz adres podczas planowania trasy.



Aby wyświetlić lub zmienić zapisane ulubione, dotknij jednego z elementów listy. Aby pokazać więcej ulubionych na mapie, dotknij przycisków z lewej lub prawej strony.



Utwórz własne menu



Utwórz własne menu

Dotknij tego przycisku, aby dodać maksymalnie sześć przycisków do osobistego menu.

Jeżeli w menu znajdują się jeden lub dwa przyciski, oba będą wyświetlane w perspektywie kierowcy.

Jeżeli będzie ich więcej niż trzy, w perspektywie kierowcy wyświetlany jest tylko jeden przycisk, który otwiera menu.

Głosy



Zmień głos

Dotknij tego przycisku, aby zmienić głos, który wypowiada wskazówki i inne instrukcje dotyczące trasy.

Dostępny jest szeroki wybór głosów. Głosy komputerowe mogą odczytywać nazwy ulic i inne informacje bezpośrednio z mapy, a głosy ludzkie to głosy nagrane przez aktorów.



Ustawienia głosu

Dotknij tego przycisku, aby ustawić typ wskazówek i innych instrukcji dotyczących trasy wypowiadanych przez urządzenie TomTom navigation module na głos.

Ustawienia głośności



Ustawienia głośności

Dotknij tego przycisku, aby ustawić poziom głośności w urządzeniu TomTom navigation module. Przesuń suwak, aby zmienić głośność.

Ustawienia początkowe



Ustawienia początkowe

Dotknij tego przycisku, aby zdecydować, co stanie się po uruchomieniu urządzenia TomTom navigation module.

Ustaw zegar



Ustaw zegar

Dotknij tego przycisku, aby wybrać format czasu. Kiedy uzyskasz połączenie GPS, czas zostanie automatycznie ustawiony. Podczas braku połączenia GPS możesz ustawić czas ręcznie.

Zarządzaj UM-ami



Zarządzaj UM-ami

Dotknij tego przycisku, aby zarządzać własnymi kategoriami i pozycjami UM.

Wskazówka: aby zgłosić niepoprawne lub brakujące informacje o użytecznym miejscu na mapie, użyj usługi Map Share do udostępnienia poprawki społeczności Map Share.

Urządzenie navigation module można ustawić tak, aby powiadamiało o zbliżaniu się do wybranych pozycji UM. W ten sposób możesz na przykład ustawić urządzenie tak, aby powiadamiało o zbliżaniu się do stacji benzynowej.

Możesz stworzyć własne kategorie UM-ów i dodawać do nich pozycje UM.

Możesz na przykład stworzyć nową kategorię UM o nazwie Znajomi. Do takiej kategorii możesz dodać adresy znajomych.

Dotknij następujących przycisków, aby utworzyć i zapisać własne UM-y.

- **Dodaj UM** - dotknij tego przycisku, aby dodać pozycję do jednej z własnych kategorii UM-ów.
- **Ostrzegaj w pobliżu UM** - dotknij tego przycisku, aby urządzenie navigation module ostrzegało o zbliżaniu się do UM-u.
- **Usuń UM** - dotknij tego przycisku, aby usunąć własny UM.
- **Edytuj UM** - dotknij tego przycisku, aby edytować własny UM.
- **Dodaj kategorie UM** - dotknij tego przycisku, aby utworzyć nową kategorię UM.
- **Usuń kategorię UM** - dotknij tego przycisku, aby usunąć własną kategorię UM-ów.

Pokaż UM na mapie



Pokaż UM na mapie

Dotknij tego przycisku, aby wybrać typ użytecznych miejsc (UM), które chcesz oglądać na mapie.

1. Dotknij opcji **Pokaż UM na mapie** w menu Ustawienia.
2. Wybierz kategorie UM-ów, która mają być wyświetlane na mapie.

Dotknij opcji **Szukaj** i użyj klawiatury do wyszukania nazwy kategorii.

3. Zdecyduj, czy chcesz, aby UM-y były wyświetlane na mapie w widoku 2D czy 3D.
4. Dotknij przycisku **Gotowe**.

Na mapie użyteczne miejsca są wyświetlane jako symbole.

Zmień pozycję domową



Zmień pozycję domową

Dotknij tego przycisku, aby ustawić lub zmienić Pozycję domową. Wprowadź adres w ten sam sposób, jak podczas planowania trasy.

Pozycja domowa umożliwia łatwe rozpoczęcie planowania trasy do ważnego miejsca.

Dla większości osób pozycja domowa to miejsce zamieszkania. Możesz jednak wybrać inne często odwiedzane miejsce, np. miejsce pracy.

Przełącz mapę



Przełącz mapę

Dotknij tego przycisku, aby wybrać mapę, której chcesz używać do planowania tras i nawigacji.

Mimo że w urządzeniu można zapisać więcej niż jedną mapę, do planowania i nawigacji wolno używać tylko jednej.

Aby zmienić mapę, podczas planowania trasy w innym kraju lub regionie, wystarczy zmienić to ustawienie.

Uwaga: kiedy po raz pierwszy wybierzesz nową mapę, możliwe, że konieczna będzie jej aktywacja po zalogowaniu się na konto MyTomTom.

Ustawienia planowania



Ustawienia planowania

Dotknij tego przycisku, aby zobaczyć, w jaki sposób urządzenie TomTom navigation module wyznacza trasę.

Ustaw typ trasy, którą urządzenie navigation module ma zaplanować.

Dotknij opcji **IQ Routes**, aby zdecydować, czy chcesz, aby urządzenie używało informacji IQ Routes do wyszukania najlepszej trasy.

Zdecyduj, czy chcesz, aby urządzenie ostrzegało o przejeździe przez obszar, dla którego mapa posiada tylko ograniczone informacje.

Zdecyduj, jak urządzenie navigation module powinno traktować drogi płatne i wjazdy na prom podczas wyznaczania trasy.

Zdecyduj, czy chcesz, aby po zaplanowaniu trasy ekran z podsumowaniem trasy został automatycznie zamknięty. Jeżeli wybierzesz opcję **Nie**, wtedy podczas każdego planowania trasy konieczne będzie dotknięcie opcji **Gotowe**, aby zamknąć ekran podsumowania trasy.

Ustawienia bezpieczeństwa



Ustawienia bezpieczeństwa

Dotknij tego przycisku, aby wybrać funkcje bezpieczeństwa, które mają być używane w urządzeniu TomTom navigation module.

Symbol samochodu



Symbol samochodu

Dotknij tego przycisku, aby wybrać symbol samochodu, który będzie wskazywał aktualną pozycję samochodu w widoku z perspektywy kierowcy.

Ustawienia 2D/3D



Ustawienia 2D/3D

Dotknij tego przycisku, aby ustawić domyślny widok mapy. Aby przełączać między widokiem 2D i 3D mapy podczas jazdy, dotknij środkowej części paska stanu w perspektywie kierowcy.

Czasem łatwiej jest czytać mapę z góry, na przykład kiedy trasa przebiega przez skomplikowaną sieć dróg.

Widok 2D prezentuje mapę dwuwymiarową, widzianą z góry.

Widok 3D prezentuje mapę trójwymiarową, która pokazuje krajobraz widziany podczas jazdy.

Dostępne są następujące przyciski:

- **W widoku 2D obracaj mapę zgodnie z kierunkiem jazdy** - dotknij tego przycisku, aby mapa obracała się automatycznie wraz z kierunkiem jazdy, ciągle wskazując do góry.
- **Przełącz do widoku 3D podczas śledzenia trasy** - dotknij tego przycisku, aby mapa była automatycznie wyświetlana w widoku 3D, kiedy jedziesz po wyznaczonej trasie.

Ustawienia paska stanu



Ustawienia paska stanu

Dotknij tego przycisku, aby wybrać informacje, które chcesz wyświetlać na pasku stanu.

- **Poziomo** - pokazuje pasek stanu na dole perspektywy kierowcy.
- **Pionowo** - pokazuje pasek stanu z prawej strony perspektywy kierowcy.
- **Maksymalna prędkość**

Ważne: ograniczenie prędkości wyświetlane jest obok aktualnej prędkości. Jeżeli ma ona kolor czerwony, oznacza to, że przekroczono dozwoloną prędkość.

Informacje o ograniczeniach prędkości nie są dostępne dla wszystkich dróg.

- **Aktualny czas**
- **Pozostała odległość** - odległość do miejsca docelowego.
- **Margines** - urządzenie navigation module pokazuje, kiedy dojedziesz na miejsce, porównuje czas z preferowanym czasem przyjazdu, który został ustawiony dla zaplanowanej trasy.

Zmień kolory mapy



Zmień kolory mapy

Dotknij tego przycisku, aby wybrać schemat kolorów dziennych i nocnych oraz ustawić opcję **Powiąż kolory nocne ze światłami samochodu**. Aby ręcznie przełączyć między schematem kolorów dziennych i nocnych, dotknij opcji **Kolory nocne** lub **Kolory dzienne** w menu Ustawienia.

Dotknij opcji **Szukaj**, aby wyszukać schemat kolorów, wpisując nazwę.

Aby pobrać więcej schematów kolorów, wejdź na stronę **tomtom.com**.

Ustawienia klawiatury



Ustawienia klawiatury

Dotknij tego przycisku, aby wybrać klawiaturę, która ma być dostępna oraz układ łacińskiej klawiatury.

Klawiatura służy do wprowadzania nazw i adresów, np. podczas planowania trasy lub wyszukiwania nazwy miasta lub pobliskiej restauracji.

Zmień język



Zmień język

Dotknij tego przycisku, aby zmienić język wszystkich przycisków i komunikatów wyświetlanych na ekranie urządzenia navigation module.

Możesz wybrać spośród szerokiego zakresu języków. Po zmianie języka masz również możliwość zmiany głosu.

Ustaw jednostki



Ustaw jednostki

Dotknij tego przycisku, aby ustawić w urządzeniu navigation module jednostki używane przez różne funkcje (np. planowanie trasy).

Obsługa leworęczna / Obsługa praworęczna



Tryb leworęczny / Tryb praworęczny

Dotknij tego przycisku, aby dostosować sposób obsługi do osób lewo- lub praworęcznych.

Zmienione zostanie na przykład wyświetlanie paska przybliżania mapy.

Ustawienia zaawansowane



Ustawienia zaawansowane

Dotknij tego przycisku, aby wybrać następujące ustawienia zaawansowane:

- **Pokaż numer domu przed nazwą ulicy** - jeżeli wybrano to ustawienie, adres pokazywany jest w formacie numer domu i nazwa ulicy, np. **10 Downing street**.
- **Pokaż nazwy ulic** - jeżeli wybrano to ustawienie, nazwy ulic są wyświetlane na mapie w perspektywie kierowcy. Nie musisz wybierać tej opcji, jeżeli urządzenie navigation module ustawiono tak, aby odczytywało nazwy na głos, używając głosu komputerowego.
- **Pokaż nazwę następnej ulicy** - jeżeli wybrano to ustawienie, nazwa obok ulicy na trasie jest wyświetlana na górze ekranu w perspektywie kierowcy.
- **Pokaż nazwę bieżącej ulicy na mapie** - jeżeli wybrano to ustawienie, nazwa ulicy jest wyświetlana na dole ekranu w perspektywie kierowcy.
- **Pokaż podgląd wybranej pozycji** - jeżeli wybrano to ustawienie, w trakcie planowania trasy wyświetlany jest podgląd graficzny miejsca docelowego.
- **Włącz automatyczne powiększanie w widoku 2D**
- **Włącz automatyczne powiększanie w widoku 3D**
- **Pokaż wybór obrazków pasa jezdni** - jeżeli wybrano to ustawienie, graficzny obraz drogi pokazuje, który pas należy zająć podczas zbliżania się do skrzyżowania lub zjazdu z autostrady. Funkcja nie jest dostępna dla wszystkich dróg.
- **Automatycznie przestaw zegarek na odpowiednią strefę czasową**

Przywróć ustawienia fabryczne



Przywróć ustawienia fabryczne

Dotknij tego przycisku, aby wymazać wszystkie ustawienia osobiste i przywrócić fabryczne ustawienia w urządzeniu TomTom navigation module.

Nie jest to aktualizacja oprogramowania, dlatego nie wpłynie na wersję oprogramowania zainstalowaną w urządzeniu navigation module.

Ważne: ta opcja usunie wszystkie ustawienia osobiste!

Jeżeli chcesz zachować informacje i ustawienia osobiste, **wykonaj kopię zapasową** urządzenia navigation module **zanim zresetujesz urządzenie**. Wtedy możliwe będzie przywrócenie informacji i ustawień osobistych po zresetowaniu urządzenia.

Zostaną usunięte m. in. pozycje ulubione, pozycja domowa, menu osobiste, kategorie i pozycje UM.

12. Użyteczne miejsca

Informacje o użytecznych miejscach

Użyteczne miejsca lub UM-y to interesujące miejsca na mapie.

Oto kilka przykładów:

- Restauracje
- Hotele
- Muzea
- Parkingi kryte
- Stacje benzynowe

Wskazówka: aby zgłosić niepoprawne lub brakujące informacje o użytecznym miejscu na mapie, użyj usługi Map Share do udostępnienia poprawki społeczności Map Share.

Zarządzaj UM-ami



Dotknij tego przycisku, aby zarządzać kategoriami i pozycjami UM.

Wskazówka: aby zgłosić niepoprawne lub brakujące informacje o użytecznym miejscu na mapie, użyj usługi Map Share do udostępnienia poprawki społeczności Map Share.

Urządzenie navigation module można ustawić tak, aby powiadamiało o zbliżaniu się do wybranych pozycji UM. W ten sposób możesz na przykład ustawić urządzenie, aby powiadamiało o zbliżaniu się do stacji benzynowej.

Możesz stworzyć własne kategorie UM-ów i dodawać do nich pozycje UM.

Oznacza to, że możesz na przykład utworzyć nową kategorię UM o nazwie Znajomi. Do takiej kategorii możesz dodać adresy znajomych.

Dotknij następujących przycisków, aby utworzyć i zapisać własne UM-y.

- **Dodaj UM** - dotknij tego przycisku, aby dodać pozycję do jednej z własnych kategorii UM-ów.
- **Ostrzegaj w pobliżu UM** - dotknij tego przycisku, aby urządzenie navigation module ostrzegało o zbliżaniu się do UM-u.
- **Usuń UM** - dotknij tego przycisku, aby usunąć własny UM.
- **Edytuj UM** - dotknij tego przycisku, aby edytować własny UM.
- **Dodaj kategorie UM** - dotknij tego przycisku, aby utworzyć nową kategorię UM.

- **Usuń kategorię UM** - dotknij tego przycisku, aby usunąć własną kategorię UM-ów.

Tworzenie UM-ów

Wskazówka: używając konta MyTomTom, możesz pobierać zestawy UM-ów i udostępniać własne UM-y.

1. Dotknij ekranu, aby otworzyć menu główne.
2. Dotknij opcji **Ustawienia**.
3. Dotknij przycisku **Zarządzaj UM-ami**.
4. Jeżeli brak odpowiedniej kategorii UM, dotknij opcji **Dodaj kategorię UM** i utwórz nową kategorię.



Dodaj kategorię UM

Każdy UM musi zostać przypisany do odpowiedniej kategorii. Oznacza to, że przed wprowadzeniem pierwszego UM musisz utworzyć przynajmniej jedną kategorię UM.

UM-y możesz dodawać tylko do utworzonych przez siebie kategorii UM.

Więcej informacji o tworzeniu kategorii UM znajdziesz w sekcji **Zarządzanie UM**.

5. Dotknij przycisku **Dodaj UM**.
6. Wybierz kategorię UM, którą ma być używana dla nowych UM-ów.
7. Dotknij przycisku, aby wprowadzić adres UM-u w taki sam sposób, jak planujesz trasę.



Dom

Dotknij tego przycisku, aby ustawić pozycję domową jako UM.

Funkcja jest przydatna, jeżeli zdecydujesz się zmienić pozycję domową, ale najpierw poprzednią pozycję zapiszesz jako UM.



Ulubione

Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM z ulubionego.

Istnieje możliwość, że będziesz chciał utworzyć UM z ulubionego, ponieważ w urządzeniu można zapisać tylko określoną liczbę ulubionych. Jeśli chcesz utworzyć więcej ulubionych, musisz wcześniej usunąć kilka już istniejących. Aby uniknąć straty ulubionych, zapisz pozycję jako UM przed skasowaniem ulubionego.



Adres

Dotknij tego przycisku, aby wprowadzić adres jako nowe UM.

Po wprowadzeniu adresu, możesz wybrać jedną z czterech opcji.

- **Centrum miasta**
- **Ulica i numer domu**
- **Kod pocztowy**
- **Skrzyżowanie lub przecięcie ulic**



Poprzedni cel

Dotknij tego przycisku, aby wybrać pozycję UM z listy miejsc ostatnio użytych jako miejsca docelowe.

 Użyteczne miejsce	Dotknij tego przycisku, aby dodać użyteczne miejsce (UM) jako UM. Na przykład, jeśli tworzysz kategorię UM dla swoich ulubionych restauracji, użyj tej opcji zamiast wprowadzać adresy restauracji.
 Moja lokalizacja	Dotknij tego przycisku, aby dodać aktualną pozycję jako UM. Na przykład, jeżeli zatrzymasz się w interesującym miejscu, możesz dotknąć tego przycisku, aby utworzyć nowy UM z aktualnej pozycji.
 Punkt na mapie	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM za pomocą przeglądarki map. Użyj kursora, aby wybrać pozycję UM, następnie dotknij przycisku Gotowe.
 Współrz. geograficzne	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć UM wprowadzając wartości szerokości i długości geograficznej.
 Miejsce ostatniego postoju	Dotknij tego przycisku, aby wybrać pozycję, w której urządzenie navigation module było po raz ostatni dokowane.

UM został utworzony i zapisany w wybranej kategorii.

Używanie UM do planowania trasy

W trakcie planowania trasy możesz użyć UM jako miejsca docelowego.

Poniższy przykład objaśnia, w jaki sposób można zaplanować trasę do parkingu w mieście:

1. Dotknij przycisku **Jedź do...** w menu głównym.
2. Dotknij przycisku **Użyteczne miejsce**.
3. Dotknij opcji **UM w mieście**.

Wskazówka: najnowszy UM oglądany w urządzeniu navigation module wyświetlany jest również w menu.

4. Wprowadź nazwę miasta lub miejscowości, a następnie wybierz je z wyświetlanej listy.
5. Dotknij przycisku strzałki, aby rozwinąć listę kategorii UM.

Wskazówka: jeżeli znasz nazwę UM-u, którego chcesz użyć, dotknij opcji **Szukaj UM**, aby wprowadzić nazwę i wybrać dane miejsce.

6. Przewiń listę w dół i dotknij opcji **Parking**.

Parking znajdujący się najbliżej miejsca docelowego będzie wyświetlany na początku listy.

W poniższej tabeli wyjaśniono rodzaje odległości wyświetlanych obok każdego UM. Sposób mierzenia odległości zależy od sposobu wyszukiwania danego UM:

- UM w pobliżu - odległość od aktualnej pozycji
 - UM w mieście - odległość od centrum miasta
 - UM blisko domu - odległość od pozycji domowej
 - UM wzdłuż trasy - odległość od aktualnej pozycji
 - UM przy miejscu docelowym - odległość od miejsca docelowego
7. Dotknij nazwy wybranego parkingu, a następnie przycisku **Gotowe**, kiedy trasa zostanie wyznaczona.

Urządzenie TomTom navigation module rozpocznie nawigację na wybrany parking.

Pokaż UM na mapie



Pokaż UM na mapie

Dotknij tego przycisku, aby wybrać typ użytecznych miejsc (UM), które chcesz oglądać na mapie.

1. Dotknij opcji **Pokaż UM na mapie** w menu Ustawienia.
2. Wybierz kategorie UM-ów, która mają być wyświetlane na mapie.

Dotknij opcji **Szukaj** i użyj klawiatury do wyszukania nazwy kategorii.

3. Zdecyduj, czy chcesz, aby UM-y były wyświetlane na mapie w widoku 2D czy 3D.
4. Dotknij przycisku **Gotowe**.

Na mapie użyteczne miejsca są wyświetlane jako symbole.

Ustawianie powiadomień dla UM-ów

W urządzeniu możesz ustawić dźwięk ostrzeżenia lub wiadomość, które pojawią się, kiedy zbliżysz się do wybranego typu UM-u, np. stacji benzynowej.

Poniższy przykład objaśni, jak ustawić dźwięk ostrzeżenia, który zostanie odtworzony 250 m przed stacją benzynową.

1. Dotknij opcji **Zarządzaj UM-ami** w menu ustawienia.
2. Dotknij przycisku **Ostrzegaj w pobliżu UM**.
3. Przewiń listę w dół i dotknij opcji **Stacja benzynowa**.

Wskazówka: aby wyłączyć ostrzeżenie, dotknij nazwy kategorii, a następnie przycisku **Tak**. Obok nazwy kategorii UM, dla których ustawiono ostrzeżenia, znajduje się symbol dźwięku.

4. Ustaw odległość na 250 metrów, a następnie dotknij przycisku **OK**.
5. Wybierz opcję **Effekt dźwiękowy**, a następnie dotknij opcji **Dalej**.
6. Wybierz dźwięk ostrzeżenia dla UM, a następnie dotknij przycisku **Dalej**.
7. Jeżeli chcesz słyszeć tylko ostrzeżenie, kiedy UM znajduje się bezpośrednio na zaplanowanej trasie, wybierz opcję **Ostrzegaj tylko, gdy UM jest na trasie**. Następnie dotknij przycisku **Gotowe**.

Ostrzeżenie zostanie ustawione dla wybranej kategorii UM. Usłyszysz go w odległości 250 metrów od stacji benzynowej na trasie.

13. Pomoc

Uzyskiwanie pomocy

Dotknij opcji **Pomoc** w menu głównym, aby wyznaczyć trasę do centrum pomocy drogowej i innych punktów usług specjalistycznych.

Na przykład w razie wypadku drogowego można, korzystając z menu Pomocy, zlokalizować najbliższy szpital.

Wskazówka: jeżeli w menu głównym brak przycisku Pomoc, dotknij opcji **Ustawienia**, a następnie **Ustawienia bezpieczeństwa**. Odznacz pole wyboru dla opcji **Podczas jazdy pokaż uproszczone menu**.

Opcje menu Pomoc

Uwaga: W niektórych krajach informacje dotyczące pewnych usług mogą być niedostępne.



Jedź po pomoc

Dotknij tego przycisku, aby wyznaczyć trasę do punktu serwisowego dla samochodu.



Gdzie jestem?

Dotknij tego przycisku, aby zobaczyć na mapie swoje obecne położenie.



**Bezpieczeństwo
i inne wskazówki**

Dotknij tego przycisku, aby przeczytać instrukcje dotyczące udzielania pierwszej pomocy.



**Instrukcje
obsługi**

Dotknij tego przycisku, aby przeczytać wybrane instrukcje dotyczące obsługi urządzenia nawigacyjnego.

14. Ulubione

O Ulubionych

Ulubione umożliwiają łatwy wybór pozycji bez konieczności wprowadzania adresu. Nie muszą to być ulubione miejsca, ale można je traktować po prostu jako listę użytecznych adresów.

Tworzenie Ulubionego

Aby utworzyć ulubione, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij ekranu, aby przywołać menu główne.
2. Dotknij opcji **Ustawienia**, aby otworzyć menu Ustawienia.
3. Dotknij opcji **Zarządzaj ulubionymi**.
4. Dotknij opcji **Dodaj**.
5. Wybierz typ ulubionego, dotykając jednego z przycisków opisanych poniżej:



Dom

Możesz ustawić swoją pozycję domową jako Ulubione.



Ulubione

Nie możesz utworzyć Ulubionego z innego Ulubionego. Ta opcja będzie zawsze niedostępna w tym menu.

Aby zmienić nazwę pozycji na liście Ulubionych, dotknij opcji **Zarządzaj Ulubionymi** w menu Ustawienia.



Adres

Możesz wprowadzić adres Ulubionego.



Poprzedni cel

Utwórz nowe Ulubione, wybierając lokalizację z listy niedawno wybieranych miejsc docelowych.



**Użyteczne
miejsce**

Po szczególnie udanej wizycie w UM, na przykład restauracji, możesz dodać je jako Ulubione.

 Moja lokalizacja	Dotknij tego przycisku, aby dodać swoją aktualną pozycję do Ulubionych. Jeśli na przykład zatrzymałeś się w interesującym miejscu, gdy jeszcze tam jesteś możesz dotknąć tego przycisku, aby dodać je jako Ulubione.
 Punkt na mapie	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć Ulubione, używając przeglądarki map. Wybierz lokalizację Ulubionego za pomocą kursora, a następnie dotknij przycisku Gotowe.
 Współrz. geograficzne	Dotknij tego przycisku, aby utworzyć Ulubione wprowadzając wartości szerokości i długości geograficznej.
 Miejsce ostatniego postoju	Dotknij tego przycisku, aby jako miejsce docelowe wybrać ostatnią zarejestrowaną pozycję.

6. Urządzenie navigation module zasugeruje nazwę dla nowego ulubionego. Aby wprowadzić nową nazwę, nie trzeba kasować zaproponowanej nazwy. Wystarczy zacząć pisać.

Wskazówka: dobrym pomysłem jest nadanie ulubionemu łatwej do zapamiętania nazwy.

7. Dotknij przycisku **OK**.

Nowe ulubione miejsce pojawi się na liście.

Po dodaniu dwóch lub więcej ulubionych, pojawi się pytanie o regularność podróży w te same miejsca. Jeżeli dotkniesz opcji **TAK**, możesz wprowadzić te miejsca docelowe jako ulubione miejsca. Za każdym razem, gdy włączysz urządzenie, możesz od razu wybrać jedną z tych pozycji jako miejsce docelowe. Aby zmienić te miejsca docelowe lub wybrać nowe miejsca docelowe, dotknij opcji **Ustawienia początkowe** w menu Ustawienia, a następnie wybierz opcję **Pytaj o miejsce docelowe**.

Korzystanie z Ulubionych

Ulubione służą do wyboru miejsca docelowego, bez konieczności wprowadzania adresu. Aby dojechać do Ulubionego, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij ekranu, aby wywołać menu główne.
2. Dotknij przycisku **Jedź do...**
3. Dotknij opcji **Ulubione**.
4. Wybierz Ulubione z listy.

Ulubione miejsce zostanie wyświetlone na mapie. Możesz dotknąć opcji **Parking**, aby wyświetlić listę parkingów w pobliżu wybranego ulubionego. Możesz również zadzwonić do ulubionego lub wyświetlić bardziej szczegółowe informacje o nim.

5. Dotknij opcji Wybierz, aby wybrać nawigację do tego ulubionego.

Wskazówka: do wybrania ulubionego z listy użyj strzałek w prawo i w lewo.

Urządzenie navigation module wyznaczy trasę.

6. Po wyznaczeniu trasy dotknij przycisku **Gotowe**.

Urządzenie navigation module natychmiast rozpocznie prowadzenie do miejsca docelowego za pomocą instrukcji mówionych i instrukcji wizualnych na ekranie.

Zmiana nazwy Ulubionego

Aby zmienić nazwę ulubionego, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij ekranu, aby przywołać menu główne.
2. Dotknij opcji **Ustawienia**, aby otworzyć menu Ustawienia.
3. Dotknij opcji **Zarządzaj ulubionymi**.
4. Dotknij Ulubionego, którego nazwa ma być zmieniona.

Wskazówka: do wybrania ulubionego z listy użyj strzałek w prawo i w lewo.

5. Wpisz nową nazwę, a następnie dotknij przycisku **OK**.

6. Dotknij przycisku **Gotowe**.

Usuwanie Ulubionego

Aby usunąć ulubione, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij ekranu, aby przywołać menu główne.
2. Dotknij opcji **Ustawienia**, aby otworzyć menu Ustawienia.
3. Dotknij opcji **Zarządzaj ulubionymi**.
4. Dotknij usuwanego Ulubionego.

Wskazówka: do wybrania ulubionego z listy użyj strzałek w prawo i w lewo.

5. Dotknij opcji **Tak**, aby potwierdzić usunięcie.

6. Dotknij przycisku **Gotowe**.

15. Fotoradary

Fotoradary



Usługa Fotoradary ostrzega o pozycjach następujących fotoradarów na drodze:

- pozycje fotoradarów
- pozycje czarnych punktów
- pozycje fotoradarów przenośnych
- pozycje fotoradarów mierzących średnie prędkości
- pozycje fotoradarów na drodze płatnej
- pozycje fotoradarów na światłach.

Ostrzeżenia o fotoradarach

Domyślnie ostrzeżenia pojawiają się 15 sekund przed dojazdem do pozycji fotoradaru.

Istnieją trzy sposoby ostrzegania:

- Urządzenie TomTom navigation module odtwarza dźwięk ostrzeżenia.
- Rodzaj fotoradaru i odległość od niego wyświetlane są w perspektywie kierowcy. Jeżeli dla danego fotoradaru zgłoszono ograniczenie prędkości, jest ono również wyświetlane w perspektywie kierowcy.
- Pozycja fotoradaru jest pokazywana na mapie.

Uwaga: dla fotoradarów mierzących średnią prędkość ostrzeżenie w postaci ikony i dźwięku pojawia się na początku, środku i końcu strefy pomiaru średniej prędkości.

Wskazówka: aby zmienić czas odtwarzania lub dźwięk ostrzeżenia, dotknij opcji **Ustawienia ostrzeżeń** w menu Fotoradary.

Zmiana sposobu pojawiania się ostrzeżeń



Aby zmienić sposób, w jaki urządzenie TomTom navigation module ostrzega o fotoradarach, dotknij przycisku **Ustawienia ostrzeżeń**.

Następnie możesz ustawić, w jakiej odległości od fotoradaru masz się znajdować, aby pojawiło się ostrzeżenie oraz dźwięk ostrzeżenia.

Na przykład, aby zmienić dźwięk odtwarzany podczas zbliżania się do fotoradaru stałego, wykonaj następujące kroki:

1. Dotknij opcji **Usługi** w menu głównym.

2. Dotknij opcji **Fotoradary**.

3. Dotknij opcji **Ustawienia ostrzeżeń**.

Zostanie wyświetlona lista rodzajów fotoradarów. Ikona głośnika jest wyświetlana obok rodzaju fotoradaru, dla którego ustawiono ostrzeżenie.

4. Dotknij opcji **Stałe fotoradary**.

5. Dotknij opcji **NIE**, aby uniknąć usunięcia ostrzeżeń o stałych fotoradarach.

6. Wprowadź czas w sekundach, określający moment, w którym ma się pojawić ostrzeżenie przy zbliżaniu się do fotoradaru. Następnie dotknij opcji **OK**.

7. Dotknij wybranego dźwięku ostrzeżenia.

Wskazówki: aby wyłączyć ostrzeżenia dźwiękowe dla wybranego typu fotoradaru, dotknij opcji **Cisza** w kroku 7. Mimo że wyłączysz dźwięki ostrzeżeń, nadal zobaczysz ostrzeżenie w perspektywie kierowcy.

8. Następnie dotknij opcji **TAK**, aby zapisać zmiany.

Symbole fotoradarów

W perspektywie kierowcy fotoradary wyświetlane są jako symbole.

Kiedy zbliżasz się do obszaru, gdzie znajduje się np. fotoradar, na ekranie pojawi się symbol, a urządzenie odtworzy dźwięk ostrzeżenia.

Możliwa jest zmiana zarówno dźwięku ostrzeżenia, jak i czasu jego odtwarzania.



Fotoradar stały



Fotoradar przenośny



Fotoradar na światłach

	Fotoradar na drodze pł.
	Fotoradar na drogach o ograniczonym dostępie - umieszczony na drogach drugorzędnych, które mają zmniejszyć natężenie ruchu na głównych drogach
	Inny fotoradar
	Obszar kontroli radarowej
	Sprawdz. śr. prędk.
	Czarny punkt
	Fotoradar dwukierunkowy
	Niestrzeżony przejazd kolejowy

Przycisk Zgłoś

Aby wyświetlić przycisk Zgłoś w perspektywie kierowcy, wykonaj następujące czynności:

1. Dotknij opcji **Usługi** w menu głównym.
2. Dotknij opcji **Fotoradary**.
3. Dotknij opcji **Włącz przycisk zgłoś**.
4. Dotknij przycisku **Gotowe**.

Przycisk Zgłoś zostanie wyświetlony z lewej strony ekranu w widoku z perspektywy kierowcy. W przypadku, że używane jest menu skrótów, jest on dodawany do dostępnych przycisków w tym menu.

Wskazówka: aby ukryć przycisk Zgłoś, dotknij opcji **Wyłącz przycisk zgłaszania** w menu Fotoradary.

Zgłaszanie nowego fotoradaru w czasie jazdy

1. Dotknij przycisku zgłaszającego, wyświetlanego w widoku z perspektywy kierowcy lub z menu skrótów, aby nagrać lokalizację fotoradaru.

Jeżeli dotkniesz przycisku zgłaszającego w ciągu 20 sekund od otrzymania ostrzeżenia o fotoradarze, pojawi się możliwość dodania lub usunięcia fotoradaru. Dotknij opcji **Dodaj fotoradar**.

2. Dotknij opcji **Fotoradar stacjonarny** lub **Fotoradar przenośny**, w zależności od rodzaju zgłaszanego fotoradaru.
3. Wybierz pozycję fotoradaru na mapie i potwierdź jej poprawność.

4. Określ typ zgłaszanego fotoradaru, np. kamera monitorująca na skrzyżowaniach.

Uwaga: Jeżeli dla wybranego typu fotoradaru obowiązuje ograniczenie prędkości, można je wprowadzić.

Komunikat potwierdza, że zgłoszenie o fotoradarze zostanie wysłane do zespołu ds. fotoradarów firmy TomTom.

Zgłaszanie nowego fotoradaru z domu

Aby zgłosić nową pozycję fotoradaru, nie trzeba znajdować się w jego pobliżu. Aby zgłosić nową pozycję fotoradaru z domu, wykonaj następujące kroki:

1. Dotknij opcji **Usługi** w menu głównym urządzenia nawigacyjnego.
2. Dotknij opcji **Fotoradary**.
3. Dotknij opcji **Zgłoś fotoradar**.
4. Dotknij opcji **Fotoradar stały** lub **Fotoradar przenośny**, w zależności od rodzaju fotoradaru.
5. Użyj kursora, aby zaznaczyć dokładną pozycję fotoradaru na mapie, a następnie dotknij opcji **Gotowe**.
6. Dotknij przycisku **Tak**, aby potwierdzić pozycję fotoradaru.
7. Dotknij opcji określającej rodzaj fotoradaru, który chcesz zgłosić, a w razie potrzeby wybierz ograniczenie prędkości obowiązujące dla danego fotoradaru.

Pojawi się komunikat potwierdzający, że zgłoszenie o fotoradarze zostanie wysłane do zespołu ds. fotoradarów.

Zgłaszanie błędnych ostrzeżeń o fotoradarach

W czasie podróży może pojawić się ostrzeżenie o nieistniejącym już fotoradarze. Aby zgłosić błędne ostrzeżenie o fotoradarach, wykonaj następujące kroki:

1. W momencie przejazdu obok nieistniejącego fotoradaru, dotknij opcji **Zgłoś** w perspektywie kierowcy.

Uwaga: czynność zgłoszenia należy wykonać w ciągu 20 sekund od pojawienia się ostrzeżenia o fotoradarze.

2. Dotknij opcji **Usuń**.

Podczas następnego połączenia urządzenia nawigacyjnego ze stroną TomTom, ostrzeżenie o fotoradarze zostanie zgłoszone jako błędne.

Rodzaje fotoradarów, które można zgłosić

W momencie zgłaszania fotoradaru stałego, możesz wybrać rodzaj zgłaszanego fotoradaru stałego.

Istnieją różne rodzaje fotoradarów stałych:



Fotoradar

Ten rodzaj fotoradaru sprawdza prędkość przejeżdżających pojazdów.



Fotoradar na światłach

Ten rodzaj fotoradaru sprawdza, czy pojazdy nie łamią przepisów drogowych, przejeżdżając przez światła.



Fotoradar na drodze pł.

Ten rodzaj fotoradaru monitoruje natężenie ruchu w okolicy bramek przy wjeździe na drogę płatną.



Sprawdz. śr. prędk.

Ten rodzaj fotoradaru sprawdza średnią prędkość pojazdów pomiędzy dwoma stałymi punktami.



Ogranicz. pojazdów

Ten rodzaj fotoradaru sprawdza natężenie ruchu na drodze z ograniczonym dostępem.



Inny fotoradar

Pozostałe rodzaje fotoradarów, które nie należą do żadnej z powyższych kategorii.

Ostrzeżenia o fotoradarze mierzącym średnią prędkość

Istnieje kilka typów ostrzeżeń wizualnych i dźwiękowych, które mogą zostać wyświetlone lub odtworzone, jeżeli na drodze pojawi się fotoradar mierzący średnią prędkość.

Zawsze otrzymasz ostrzeżenie o początku i końcu strefy, bez względu na prędkość z jaką jedziesz. Ostrzeżenia pośrednie, jeżeli są wyświetlane, pojawiają się co 200 metrów.

Wszystkie ostrzeżenia zostały opisane poniżej:



Ostrzeżenie o początku strefy

W momencie zbliżania się do początku strefy pomiaru średniej prędkości, zobaczysz ostrzeżenie wizualne w lewym, górnym rogu perspektywy kierowcy wraz z odległością od fotoradaru. Usłyszysz ostrzeżenie dźwiękowe.

Zobaczysz również niewielką ikonę na drodze, pokazującą pozycję fotoradaru mierzącego średnią prędkość na początku strefy.



Ostrzeżenie pośrednie - typ 1

Po wjechaniu do strefy pomiaru prędkości, jeżeli nie przekraczasz prędkości i otrzymałeś już ostrzeżenie o początku strefy, zobaczysz wizualne ostrzeżenie w perspektywie kierowcy. Przypomni Ci to o tym, że nadal znajdujesz się w strefie pomiaru prędkości.



Ostrzeżenie pośrednie - typ 2

Po wjechaniu do strefy pomiaru prędkości, jeżeli jedziesz z prędkością przekraczającą dozwoloną i otrzymałeś już ostrzeżenie o początku strefy, zobaczysz wizualne ostrzeżenie w perspektywie kierowcy, informujące o maksymalnej, dozwolonej prędkości. Usłyszysz również ciche ostrzeżenie dźwiękowe. Celem tych ostrzeżeń jest przypomnienie o tym, że powinieneś zwolnić...



Ostrzeżenie pośrednie - typ 3

Po wjechaniu do strefy pomiaru prędkości, jeżeli jedziesz z prędkością przekraczającą dozwoloną i otrzymałeś już ostrzeżenie o początku strefy, zobaczysz wizualne ostrzeżenie w perspektywie kierowcy, informujące o maksymalnej, dozwolonej prędkości. Usłyszysz również głośne ostrzeżenie dźwiękowe.

Powyższe ostrzeżenia pojawiają się tylko w PIERWSZYM punkcie pośrednim, a ich zadaniem jest przypomnienie o zredukowaniu dozwolonej prędkości...



Ostrzeżenie o końcu strefy

W momencie zbliżania się do końca strefy pomiaru średniej prędkości, zobaczysz ostrzeżenie wizualne w perspektywie kierowcy wraz z odległością od fotoradaru. Usłyszysz ostrzeżenie dźwiękowe.

Zobaczysz również niewielką ikonę na drodze, pokazującą pozycję fotoradaru mierzącego średnią prędkość na końcu strefy.

Menu Fotoradary

Aby otworzyć menu Fotoradary, dotknij opcji **Ustawienia** w menu głównym, a następnie opcji **Fotoradary**.



**Zgłoś
fotoradar**

Dotknij tego przycisku, aby zgłosić nową pozycję fotoradaru.



**Ustawienia
ostrzeżeń**

Dotknij tego przycisku, aby ustawić ostrzeżenie informujące o fotoradare oraz dźwięk, który ma być odtwarzany.



**Wyłącz
ostrzeżenia**

Dotknij tego przycisku, aby wyłączyć ostrzeżenia.



**Włącz
przycisk zgłoś**

Dotknij tego przycisku, aby włączyć przycisk Zgłoś. Przycisk Zgłoś wyświetlany jest w widoku z perspektywy kierowcy lub w menu skrótów.

Jeżeli przycisk Zgłoś jest widoczny w widoku perspektywy kierowcy, przycisk zmienia się na **Wyłącz przycisk Zgłoś**.

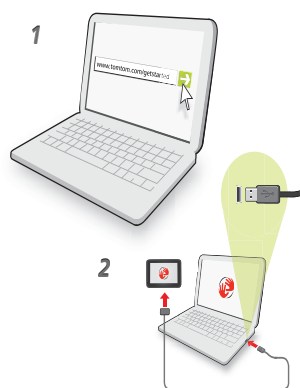
16. MyTomTom

Informacje o koncie MyTomTom

MyTomTom pomaga zarządzać zawartością i usługami zapisanymi w urządzeniu TomTom navigation module. Umożliwia również kontakt ze społecznością TomTom. Do aplikacji MyTomTom można zalogować się na stronie internetowej TomTom. Zalecane jest częste łączenie urządzenia navigation module z kontem MyTomTom w celu pobierania najnowszych aktualizacji.

Wskazówka: podczas łączenia urządzenia nawigacyjnego z kontem MyTomTom zaleca się korzystanie z szerokopasmowego połączenia internetowego.

Ustawienie konta MyTomTom



Aby ustawić aplikację MyTomTom, wykonaj następujące czynności:

1. Podłącz komputer do Internetu.
2. Uruchom przeglądarkę i wejdź na stronę **tomtom.com/getstarted**.
3. Kliknij opcję **Pobierz teraz**.

Przeglądarka pobierze aplikację pomocniczą TomTom, którą należy zainstalować w komputerze. Jest ona wymagana do połączenia urządzenia z kontem MyTomTom. Jeżeli podczas pobierania pojawi się pytanie, postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.

4. Podłącz urządzenie do komputera za pomocą kabla USB.

Urządzenie zostanie rozpoznane i zostaną zaproponowane dostępne aktualizacje.

Ważne: złącze USB należy podłączyć bezpośrednio do portu USB w komputerze. Nie należy korzystać z koncentratora (hub) USB lub portu USB w klawiaturze lub monitorze.

Po zainstalowaniu aplikacji pomocniczej MyTomTom w komputerze dostęp do konta MyTomTom można uzyskać z paska zadań.

Wskazówka: Po podłączeniu urządzenia nawigacyjnego do komputera, MyTomTom powiadomi o dostępności nowych aktualizacji dla urządzenia.

Konto MyTomTom

Aby móc pobierać treści i usługi z TomTom, potrzebna jest aplikacja MyTomTom. Konto można utworzyć przy rozpoczęciu korzystania z MyTomTom.

Uwaga: *Jeżeli posiadasz kilka urządzeń TomTom, musisz założyć osobne konto dla każdego z nich.*

17. Obsługa klienta

Pomoc w używaniu urządzenia nawigacyjnego

Dokładniejsza pomoc dostępna jest online na stronie **tomtom.com/support**.

Status i informacje



**Status i
informacje**

Dotknij tego przycisku, aby otworzyć menu Status i informacje.



**Informacje o
wersji**

Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić informacje techniczne o urządzeniu, takie jak numer seryjny urządzenia czy wersja aplikacji TomTom app.



Stan GPS

Dotknij tego przycisku, aby wyświetlić aktualny stan odbioru sygnału GPS.

18. Dodatek

Ostrzeżenia i ważne uwagi dotyczące bezpieczeństwa

Globalny system pozycjonowania

Globalny system pozycjonowania (GPS) to satelitarny system dostarczający informacji o lokalizacji i czasie na całym świecie. GPS jest obsługiwany i kontrolowany wyłącznie przez rząd Stanów Zjednoczonych Ameryki Północnej, który jest odpowiedzialny za dostępność i dokładność systemu. Wszelkie zmiany dostępności i dokładności działania systemu GPS, a także warunków środowiska, mogą mieć wpływ na funkcjonowanie urządzenia TomTom. Firma TomTom nie ponosi odpowiedzialności za dostępność i dokładność działania systemu GPS.

Należy zachować ostrożność

Korzystanie z urządzenia nawigacyjnego TomTom nie zwalnia z obowiązku ostrożnego prowadzenia pojazdu.

Dbanie o urządzenie TomTom

Nie należy zostawiać urządzenia TomTom lub akcesoriów TomTom na widoku po opuszczeniu samochodu. Mogą one stać się łatwym łupem dla złodziei.

Zaleca się, w miarę możliwości, używanie blokady zabezpieczającej w urządzeniu TomTom. Blokada zabezpieczająca jest dostępna w menu Ustawienia.

Należy dbać o swoje urządzenie TomTom i odpowiednio je czyścić.

- Jeśli urządzenie ulegnie zamoczeniu, należy wytrzeć je miękką tkaniną.
- W żadnym wypadku nie wolno otwierać obudowy urządzenia. Otwarcie obudowy może być niebezpieczne i powoduje unieważnienie gwarancji na urządzenie.
- Urządzenia nie wolno wystawiać na działanie wysokich lub niskich temperatur, gdyż może to spowodować jego trwałe uszkodzenie. Na przykład nie należy zostawiać urządzenia w samochodzie w gorące letnie dni lub podczas długich zimowych nocy.

Bateria

Urządzenie korzysta z baterii litowo-jonowej. Nie należy używać w wilgotnym, mokrym i/ lub sprzyjającym korozji otoczeniu. Nie należy kłaść, przechowywać lub zostawiać urządzenia w pobliżu urządzeń grzewczych, w miejscach z wysoką temperaturą otoczenia lub narażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, w kuchence mikrofalowej ani w pojemniku pod ciśnieniem. Nie należy wystawiać urządzenia na działanie temperatur przekraczających 60 C (140 F). Niezastosowanie się do powyższych zaleceń może spowodować wyciek elektrolitu z baterii litowo-jonowej, jej nagrzanie, wybuch lub zapalenie, co grozi obrażeniami ciała i zniszczeniem mienia. Nie przekłuwać, otwierać ani nie rozkładać baterii na części. W przypadku kontaktu z elektrolitem baterii, należy dokładnie przemyć skażone części ciała wodą i natychmiast wezwać pomoc lekarską. Ze względów bezpieczeństwa oraz w celu przedłużenia okresu eksploatacji baterii, ładowanie baterii w niskich (poniżej 0 C/32 F) lub wysokich (powyżej 45 C/113 F) temperaturach jest niemożliwe.

Zakresy temperatur: standardowa praca: od -0 C (32 F) do +45 C (113 F); krótkotrwałe przechowywanie: od -20 C (-4 F) do +60 C (140 F); długotrwałe przechowywanie: od -20 C (-4 F) do +25 C (77 F).

Ostrzeżenie: jeżeli bateria zostanie zastąpiona nieodpowiednim typem, istnieje ryzyko eksplozji.

Nie należy wyjmować lub próbować wyjąć niewymienialnej baterii. Jeżeli wystąpił problem z baterią, należy skontaktować się z działem obsługi klienta firmy TomTom.



BATERIĘ LITOWO-JONOWĄ ZASILAJĄCĄ PRODUKT NALEŻY ODDAĆ DO PUNKTU RECYKLINGU LUB ZUTYLIZOWAĆ W ODPOWIEDNI SPOSÓB ZGODNY Z OBOWIĄZUJĄCYM PRAWEM I PRZEPISAMI LOKALNYMI. NIE NALEŻY JEJ WYRZUCAĆ RAZEM Z ODPADKAMI KOMUNALNYMI. W TEN SPOSÓB POMOCZESZ CHRONIĆ ŚRODOWISKO NATURALNE. BATERIĘ URZĄDZENIA TOMTOM NALEŻY ŁADOWAĆ WYŁĄCZNIE W ZATWIERDZONYM SAMOCHODOWEJ STACJI DOKUJĄCEJ LUB PRZEZ PODŁĄCZENIE URZĄDZENIA DO KOMPUTERA ZA POMOCĄ DOSTARCZONEGO KABLA USB.

Podany okres eksploatacji baterii to maksymalny, możliwy okres eksploatacji. Maksymalny okres eksploatacji baterii może być osiągnięty wyłącznie w określonych warunkach atmosferycznych. Szacunkowy, maksymalny okres eksploatacji baterii zależy od średniego profilu użytkowania.

Wskazówki dotyczące przedłużenia okresu eksploatacji baterii znajdują się w odpowiedziach na najczęściej zadawane pytania dla kraju zamieszkania:

AU:www.tomtom.com/8703, CZ:www.tomtom.com/7509, DE:www.tomtom.com/7508, DK:www.tomtom.com/9298, ES:www.tomtom.com/7507, FI:www.tomtom.com/9299, FR:www.tomtom.com/7506, HU:www.tomtom.com/10251, IT:www.tomtom.com/7505, NL:www.tomtom.com/7504, PL:www.tomtom.com/7503, PT:www.tomtom.com/8029, RU:www.tomtom.com/10250, SE:www.tomtom.com/8704, UK:www.tomtom.com/7502, US:www.tomtom.com/7510

Oznaczenie CE

Niniejsze urządzenie spełnia wymagania kwalifikujące do oznaczenia go symbolem CE, pod warunkiem używania go w warunkach otoczenia mieszkalnego, handlowego, transportowego i przemysłu lekkiego, jest również zgodne z wszystkimi przepisami odpowiedniego ustawodawstwa UE.

CE0682

Dyrektywa R&TTE

Niniejszym, firma TomTom oświadcza, że osobiste urządzenie nawigacyjne wraz z akcesoriami jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami i innymi istotnymi postanowieniami Dyrektywy UE 1999/5/EC. Deklaracja zgodności znajduje się tutaj: www.tomtom.com/legal.

Dyrektywa WEEE



Symbol znajdujący się na produkcie lub na opakowaniu oznacza, że produkt nie powinien być traktowany jako odpad kuchenny. Zgodnie z Dyrektywą 2002/96/EC w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE), niniejszego produktu elektrycznego nie wolno usuwać jako nieposortowanego odpadu komunalnego. Prosimy o usunięcie niniejszego produktu poprzez jego zwrot do punktu zakupu lub oddanie do miejscowego, komunalnego punktu zbiórki odpadów przeznaczonych do recyklingu.

Informacje o niniejszym dokumencie

Niniejszy dokument przygotowano z najwyższą starannością. Ciągły rozwój produktów może spowodować, iż niektóre informacje zawarte w tym dokumencie mogą okazać się niezupełnie aktualne. Zastrzegamy sobie prawo do zmian w tym dokumencie bez wcześniejszego powiadomienia.

Firma TomTom nie odpowiada za błędy techniczne i redakcyjne lub za braki w niniejszym dokumencie ani za jakiegokolwiek szkody przypadkowe lub wtórne powstałe w wyniku korzystania z podręcznika i podjęcia jakichkolwiek działań w nim opisanych. Niniejszy dokument zawiera informacje chronione prawem autorskim. Zabrania się kopiowania lub powielania w inny sposób jakiegokolwiek części tego dokumentu bez uzyskania uprzedniej zgody firmy TomTom N.V.

Nazwy modeli

1MJ01

19. Copyright notices

© 2010 TomTom N.V., The Netherlands. TomTom®, and the "two hands" logo, among others, are Trademarks owned by TomTom N.V. or one of its subsidiaries. Please see **www.tomtom.com/legal** for warranties and end user licence agreements applying to this product.

© 2010 TomTom N.V., Niederlande. TomTom®, das 'Zwei Hände'-Logo usw. sind registrierte Marken von TomTom N.V. oder eines zugehörigen Tochterunternehmens. Die für dieses Produkt geltenden Garantien und Endnutzerlizenzvereinbarungen finden Sie unter **www.tomtom.com/legal**.

© 2010 TomTom N.V., Pays-Bas. TomTom® et le logo composé de « deux mains », entre autres, font partie des marques commerciales appartenant à TomTom N.V. ou l'une de ses filiales. L'utilisation de ce produit est régie par notre garantie limitée et le contrat de licence utilisateur final, que vous pouvez consulter à l'adresse suivante : **www.tomtom.com/legal**

© 2010 TomTom N.V., Nederland. TomTom® en het logo met twee handen zijn onder andere handelsmerken die eigendom zijn van TomTom N.V. of een van haar dochterondernemingen. Ga naar **www.tomtom.com/legal** voor garanties en licentieovereenkomsten voor eindgebruikers die van toepassing zijn op dit product.

© 2010 TomTom N.V., The Netherlands TomTom® e il logo delle "due mani", fra gli altri, sono marchi registrati di proprietà di TomTom N.V. o di una delle sue filiali. Consultare **www.tomtom.com/legal** per le garanzie e i contratti di licenza per l'utente finale applicabili a questo prodotto.

© 2010 TomTom NV, Países Bajos. TomTom™ y el logotipo "dos manos" son marcas comerciales, aplicaciones o marcas registradas de TomTom NV. Nuestra garantía limitada y nuestro acuerdo de licencia de usuario final para el software integrado son de aplicación para este producto; puede consultar ambos en **www.tomtom.com/legal**.

© 2010 TomTom N.V., Países Baixos. TomTom®, i el logotip amb les "dues mans", entre altres, formen part de les marques comercials de TomTom N.V. o d'una de les seves filials. Visiteu **www.tomtom.com/legal** per a obtenir informació sobre les garanties i els acords de llicència d'usuari final d'aquest producte.

© 2010 TomTom N.V., Holanda. TomTom® e o logótipo das "duas mãos", entre outras, são marcas comerciais detidas pela TomTom N.V. ou por uma das suas subsidiárias. Vá

a **www.tomtom.com/legal** para consultar as garantias e o contratos de licença do utilizador final aplicáveis a este produto.

© 2010 TomTom NV, Holland. TomTom™ og logoet med "de to hænder" er blandt de varemærker, produkter og registrerede varemærker, der tilhører TomTom International B.V. Vores begrænsede garanti og slutbrugerlicensaftale for indlejret software gælder for dette produkt; begge dokumenter findes på **www.tomtom.com/legal**.

© 2010 TomTom N.V., Alankomaat. Muun muassa TomTom® ja kaksi kättä -logo ovat TomTom N.V.:n tai sen tytäryhtiöiden omistamia tavaramerkkejä. Katso osoitteesta **www.tomtom.com/legal** tätä tuotetta koskevat takuut ja käyttöehtosopimukset.

© 2010 TomTom N.V., Nederland. TomTom®, og de "to hender"-logoen, blant andre, er varemærker eid av TomTom N.V. eller en av deres underleverandører. Vennligst se **www.tomtom.com/legal** for gjeldende garantier og lisensavtaler for sluttbrukere for dette produktet.

© 2010 TomTom NV, Nederländerna. TomTom™ och logotypen "två händer" tillhör de varumärken, programvaror eller registrerade varumärken som ägs av TomTom International B.V. Vår begränsade garanti och vårt slutanvändarlicensavtal för inbyggd programvara kan gälla för denna produkt. Du kan läsa dem båda på **www.tomtom.com/legal**.

© 2010 TomTom N.V., Nizozemsko. TomTom® a logo „dvou rukou“ jsou, mimo jiné, ochranné známky společnosti TomTom N.V. nebo jejích poboček. Navštivte prosím adresu **www.tomtom.com/legal**, kde naleznete informace o zárukách a licenčních smlouvách s koncovým uživatelem vztahujících se k tomuto výrobku.

© 2010 TomTom N.V., Hollandia. A TomTom®, és a „két kéz” embléma, többek között, a TomTom N.V. vagy leányvállalatai védjegye. A termékre vonatkozó garanciáról és a végfelhasználói licencszerződésekről részleteket a **www.tomtom.com/legal** oldalon olvashat.

© 2010 TomTom N.V., Holandia. TomTom™ i logo z dwiema dłońmi, oraz inne, są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy TomTom N.V. lub jednej z jej spółek zależnych. Informacje o gwarancjach i umowach licencyjnych dla końcowego użytkownika tego produktu znajdują się na stronie **www.tomtom.com/legal**.

© 2010 TomTom N.V., Holandsko. TomTom® a logo „dve ruky“ sú okrem ďalších ochranných známok, ktoré vlastní spoločnosť TomTom N.V. alebo jedna z jej dcérskych spoločností. Pozrite si stránku **www.tomtom.com/legal**, ak chcete informácie o zárukách a dohody o licencií pre koncového používateľa týkajúce sa tohto produktu.

© 2010 TomTom N.V., Madalmaad. TomTom® ja "kahe käe" logo kuuluvad nende kaubamärkide hulka, mille omanikuks on TomTom N.V. või mõni selle filiaal. Tootele kehtivad garantiid ja lõppkasutaja litsentsilepingud leiad aadressilt **www.tomtom.com/legal**.

© 2010 TomTom N.V., Nyderlandai. TomTom® ir "dviejų plaštakų" formos logotipas, kaip ir daugelis kitų, priklauso TomTom N.V. arba kuriai nors dukterinei įmonei. Apie šiam pro-

duktui taikomas garantijas ir licencijavimo galutiniam vartotojui sutartis skaitykite internete adresu **www.tomtom.com/legal**.

© 2010 TomTom N.V., Niderlande. TomTom® un "divu rociņu" logotips ir prečzīmes, kas pieder TomTom N.V. vai kādam tā meitas uzņēmumam. Garantijas un gala lietotāja līgumus, kas piemērojami šim izstrādājumam, skatiet vietnē **www.tomtom.com/legal**.

© 2010 TomTom N.V., Hollanda. TomTom® ve diģer logolar ile birlikte "iki el" logosunun mülkiyeti, TomTom N.V. veya bağılı şirketlerine aittir. Bu ürün için geçerli garanti ve son kullanıcı lisans sözleşmeleri için **www.tomtom.com/legal** sayfasına bakın.

© 2010 TomTom N.V., Holanda. TomTom® e o logotipo "duas mãos" entre outros, são marcas comerciais de propriedade da TomTom N.V. ou de uma de suas subsidiárias. Consulte **www.tomtom.com/legal** para obter garantias e contratos de licença de usuário final que se aplicam a este produto.

Data Source

© 2010 Tele Atlas N.V. Based upon:

Topografische ondergrond Copyright © dienst voor het kadaster en de openbare registers, Apeldoorn 2006.

© Ordnance Survey of Northern Ireland.

© IGN France.

© Swisstopo.

© BEV, GZ 1368/2003.

© Geonext/DeAgostini.

© Norwegian Mapping Authority, Public Roads Administration / © Mapsolutions.

© DAV, violation of these copyrights shall cause legal proceedings.

This product includes mapping data licensed from Ordnance Survey with the permission of the Controller of Her Majesty's Stationery Office. © Crown copyright and/or database right 2010. All rights reserved. Licence number 100026920.

© Roskartographia

Data Source

© 2010 Tele Atlas North America. Inc. All rights reserved.

SoundClear™ acoustic echo cancellation software © Acoustic Technologies Inc.

Text to Speech technology, © 2010 Loquendo TTS. All rights reserved. Loquendo is a registered trademark. www.loquendo.com

MPEG Layer-3 audio coding technology licensed from Fraunhofer IIS and Thomson.

Supply of this product does not convey a license nor imply any right to distribute content created with this product in revenue-generating broadcast systems (terrestrial, satellite, cable and/or other distribution channels), streaming applications (via Internet, intranets and/or other networks), other content distribution systems (pay-audio or audio-on-demand applications and the like) or on physical media (compact discs, digital versatile discs, semiconductor chips, hard drives, memory cards and the like). An independent license for such use is required. For details, please visit mp3licensing.com

Some images are taken from NASA's Earth Observatory.

The purpose of NASA's Earth Observatory is to provide a freely-accessible publication on the Internet where the public can obtain new satellite imagery and scientific information about our home planet.

The focus is on Earth's climate and environmental change: earthobservatory.nasa.gov/

The software included in this product contains copyrighted software that is licensed under the GPL. A copy of that license can be viewed in the License section. You can obtain the complete corresponding source code from us for a period of three years after our last shipment of this product. For more information, visit tomtom.com/gpl or to call your local TomTom customer support team, visit tomtom.com/support and upon your request we will send you a CD with the corresponding source code.

Linotype, Frutiger and Univers are trademarks of Linotype GmbH registered in the U.S. Patent and Trademark Office and may be registered in certain other jurisdictions.

MHei is a trademark of The Monotype Corporation and may be registered in certain jurisdictions.
